

malacký hlas

VYDÁVA MESTO MALACKY PRE SVOJICH OBČANOV

ROČNÍK 11.

ČÍSLO 10/2001

CENA 5 sk

ÚVODNÍK

Jeseň života má veľa podôb...

Spomínam na svojich starých rodičov s veľkou úctou a láskou. Nikdy nezabudnem na chvíle, ktoré sme spolu prežili, a na čas, ktorý sme strávili vo vzájomnej blízkosti. Ich radosť, energia a predovšetkým láska, ktoré dokázali rozdávať, nám dodávali pocit pohody, istoty a šťastia. Medzi nami sa aj oni cítili užitoční a potrební. Dokázali svoje skúsenosti, ale aj túžby a sny zhmotniť v pekných veciach a myšlienkach, ktoré vo mne zostanú hlboko zakorenené.

Až teraz si uvedomujem, aký mali ťažký život a koľko rokov tvrdo pracovali. A aj napriek tomu sa dokázali radosť z maličkov, ktoré sú dnes zanedbateľné a takmer nepovšimnuté. Žijeme rýchlym spôsobom života a často sa nedokážeme ani na chvíľku zastaviť, porozprávať sa, oceniť milým slovom a užitočným skutkom tých, ktorým sa čas akoby spomalil... „Človek by mal nielen prijímať, ale aj dávať“. Aj tomu sa však musíme učiť. Najľahšia cesta tohto poznania je pochopenie zmyslu života a prirodzených ľudských hodnôt. Skúsme byť tpežliví, ohľaduplní a láskaví, lebo všetko sa raz začína a všetko raz končí. Jedno však v nás a aj v našich deťoch zostane. Sú to spomienky.

Všetkým našim starším spoluobčanom – dôchodcom prajem veľa lásky a porozumenia. **ALENA KMECOVÁ**

Pri príležitosti tohtoročného adventu ocení primátor mesta RNDr. Jozef Ondrejka osobnosti, ktoré sa svojou prácou v spoločenskej, vednej, kultúrnej či športovej oblasti zaslúžili o rozvoj Malaciek. Ak poznáte v svojom okolí osobnosť, ktorá sa významným spôsobom podieľa na šírení dobrého mena mesta Malacky, navrhnete ju na udelenie ocenenia

OSOBNOSŤ 2001.

Návrhy posielajte do 1. 12. 2001 na adresu: MsÚ Malacky, Oddelenie pre styk s verejnosťou, Záhorácka 1919, 901 01 Malacky, e-mail: malackyhlas@malacky.sk alebo telefonujte na tel. č. 772 66 09.

V krajine Inkov

Koncom júna tohto roku som sa vybral ešte s dvoma kamarátmi, Jarom a Martinom z Prostějova, na expedíciu do Peru a Bolívie. Naším cieľom bol výstup na najvyššiu horu Peru – Huascarán 6768 m n. m.

Dňa 22. 6. odlietam z Prahy cez Londýn a Miami do hlavného mesta Peru – Límy, ktoré leží na pobreží Tichého oceánu. Po šestnástich hodinách letu sa tu ráno stretávam na letisku s Jarom a Martinom. Ešte v ten istý deň sa autobusom presúvame 400 km na sever do vnútrozemia do mestečka Huaraz. Toto mestečko leží v údolí medzi pohoriami Cordillera Negra a Cordillera Blanca.

Cordillera Blanca je jedným z najkrajších pohorí sveta. Je tu množstvo vrcholov nad 6000 metrov. Jedným z nich je aj Huascarán, ktorý sa stal svetoznámy v roku 1970, kedy sa z jeho severného vrcholu pri zemetrasení spustila lavína a v údolí zrovnala so zemou dvadsaťtisícové mesto Yungay. Pri jazerách Llanga-



Aj takúto podobu má jeseň. Sladkú, uspokojivú, plnú príslubu. O tom, čo všetko priniesol tohtoročný zber úrody malackým záhradkárom a čo priniesli Malacké dni 2001 všetkým Malačanom, čítajte na 4. strane. -ipo-, foto: -otano-

Kráľovské vyhlásenie

Najskeôr to vyzeralo ako recesia, na tlačovej besede pri príležitosti Dňa zelá v Stupave (6. 10.) však odznela celkom vážna informácia – záhorácky kráľ Alojz I. Sekuľský, občianskym menom Ing. Alojz Heštera, úspešný podnikateľ, zakladá nadáciu – Fond na podporu a rozvoj Záhoria.

Čo by to však bolo za veličenstvo, ak by nevydal KRÁĽOVSKÉ VYHLÁSENIE:

My, Alojz I. kráľ Záhorá, keré sahá od Devína až po Skalicu, nám Záhorákom tady žijúcim aj tým, kerí sa rozbjehli po šírem svjece, vám tu prítomným aj tým, kerí sa sem nedostali, aj tým, kerí dojdú po nás a na nás budú enim spomínať, na všeobecní známost dáváme a šeckým na zapamatování ukladáme, že na prospjeh Záhorá a k radosci k našim milým Záhorákom týmto dekrétom ustanovujeme mecenášsku pokuadňu, z penez kerěj budeme

- podporovat šeckých, kerí svojim rozumem pohnú a rukama prerobjá tento krásny kúšček zemi, co nám ju Panbú dali, na skutečný turistický raj a prilákajú turistú a tým aj jejích peníze na naše Záhorí;
- též budeme podporovat rodičú a jejích talentované a prevlice šikovné dzeci, aby sa mohli dostat na školy študírovat, aby z nich byli ludé vzdelaní a múdrí a pritem, aby nikdy nezapomneli odkát pochádzajú a kam sa majú dycky vracat,

aby svojému Záhorú ze šeckých síl a možností pomáhali;

- pamatat a podporovat budem též šeckých, kerí stráží, ochraňujú a muadým odevzdávají tradície, zvyky a umjení našich záhoráckých predkú, myslíme tak na záhorácké folklórny súbore, aby nikdy nevy-sychau ten vzácní prameň, z kerého sa može každý napít, svoju dušu a srdco potešiť.

Tento náš dekrét enim blaho a slávu Záhorá sleduje. Nech nám mecenášskú pokuadňu žádný kmín neukradne, nech není nikdy vidzet její dno, nech je plná

Pokračovanie na 7. strane

Autentické rozprávanie malackých potápačov o návšteve vraku lode

Boli sme na „GAUČI“

Hádam iba málokto spomedzi skúsených európskych potápačov nevie, o čo kráča, keď sa spomenie meno „Barón GAUTSCH“. Ide o jeden z najnavštevovanejších vrakov lodí v Jadranskom mori a v Európe vôbec.

Návšteva „Baróna“ bola pre nás – suchozemských potápačov jedinečným zážitkom.

V onen slnečný septembrový deň

Jedno z najdlhších rokovaní

Svojou vyše štrnásťhodinovou dĺžkou sa určite septembrové zasadnutie mestského zastupiteľstva zaradilo medzi najdlhšie v histórii tohto zastupiteľského orgánu. Nemenej bodov rokovania malo i zasadnutie mestskej rady 11. septembra, ktoré mu predchádzalo. V rámci kontroly plnenia uznesení si rada ponechala na riešenie osem uznesení a zastupiteľstvo osemnásť, okrem tých, ktoré boli zaradené do trvalých úloh.

Tretím bodom rokovania bolo schvaľovanie právnych noriem mesta. Schválené bolo VZN č. 4. o pridelovaní bytov sociálne slabým obyvateľom mesta. I keď VZN bolo schválené, nedostatok

Slivky v podobe lekváru i slivovice

Na pozvanie viceprimátora maďarského mesta Sarvaš sa poslanci mestského zastupiteľstva Mária Trenčíková, František Čurka a prednosta MsÚ Ing. Dušan Vavrínek v septembri zúčastnili na DNI SLIVIEK.

Dolnozemske mesto Sarvaš leží na území Prírodnej rezervácie Korosvolge. Je to jedna z najkrajších oblastí Békéšskej župy. Novodobé dejiny mesta sa zaznamenávajú od roku 1722, kedy nastalo znovuosíd-

ti sa podieľal na modernizácii vzdelania a poľnohospodárstva. Vďaka nemu sa stal Sarvaš školským mestom s viacerými univerzitami.

Mesto malo a má poľnohospodársky ráz. V Sarvaši žije 18 tisíc obyvateľov. Dve tretiny obyvateľov sú slovenského pôvodu. Maďarská a slovenská kultúra v meste splynuli. Zvyky a tradície sú slovenské. Tieto pomaly pestuje Kultúrny spolok sarvašských Slovákov. Počas



Erb mesta Sarvaš



Varenie slivkového lekváru si v stánku Ferka Závoru vyskúšali prednosta MsÚ Ing. Dušan Vavrínek (vpravo) a poslanec František Čurka (v strede).

lenie vyľudneného územia slovenkými kolonistami. Rozvoj mesta sa začal ku koncu 18. storočia, vďaka činnosti Samuela Tešedíka, ktorý tu založil prvú hospodársku školu v Európe. Do mesta prišiel ako evanjelický farár a až do smr-

roka organizujú slovenské národnostné stretnutia. Deti navštevujú slovenskú škôlku, základnú i vysokú školu. Preto nás ani neprekvapilo, keď sa nám pri našom pobyte prihovorili po slovensky

Pokračovanie na 2. strane



sme sa nalodili na malú výletnú loď v prístave Bunarina v Pule – srdci Istrie. Deviatí Záhoráci, traja Taliani, dvaja Nemci a náš priateľ – chorvátsky inštruktör „Glišo“. Po približne dvojhodinovej plavbe kapitán lode zapol GPS a o pár minút sa na monitore zjavili obrsy toho, na čo sme sa tešili celý rok. Bolo už načase, lebo niektorým z nás plavba na značne zvlnenom mori vôbec nepro-

spieva.... O chvíľu sme, našťastie, boli starostlivo ustrojení vo vode a za krásneho pohľadu na vzdialený Rovinj sme začali zostup po lane do modrých hlbín Jadránu. Pravdepodobne len ten, kto potápal, pozná ten neopakovateľný pocit. Padáte do hĺbky. Pod vami čoraz tmavšia, čoraz chladnejšia voda, čoraz tichšie ticho. Odrazu zbadáte prvý obrs hornej paluby a v tom akoby na vás dýchla história. Na zlomok sekundy si uvedomíte, za akých dramatických okolností sa sem dostal tento kolos a koľko ľudí tu ukončilo svoju životnú púť.

Pokračovanie na 10. strane

Čítajte v budúcom čísle:

Veľké noviny pre Malé Leváre

Kauza Partizánska 27

S Malackým hlasom o vianočné darčeky

Prevod nehnuteľností

Nasledoval blok prevodov nehnuteľ- Pokračovanie na 2. strane

Partnerstvo v regióne

Mesto Malacky pripravuje databázu organizácií spolupracujúcich na regionálnom rozvoji.

Prvým krokom bude zaradenie aktívnych nadácií, občianskych združení, neinvestičných fondov, spoločností a asociácií z okresov Malacky, Skalica a Senica do tejto databázy.

Druhým krokom bude zaradenie iných organizácií nekomerčného charakteru operujúcich na Záhorí.

Ďalším podstatným krokom v realizácii projektu je príprava a realizácia pracovného stretnutia mimovládnych organizácií zo Záhoria. Jeho cieľom bude oboznámenie organizácií s možnosťami získavania grantov.

Záverčnou aktivitou projektu bude tréning aktérov uvedených organizácií, na ktorom získajú zručnosti v príprave a riadení projektov. Prosíme vedúcich pracovníkov organizácií tretieho sektora, aby sa v záujme kompletizácie databázy v termíne **do 30. októbra** prihlásili u

Mgr. Ivany Potočňárovej
na Mestskom úrade v Malackách,
oddelení pre styk s verejnosťou,
tel.: 034/772 66 09, 772 22 40, fax: 034/772 56 37,
e-mail: malackyhlas@malacky.sk.

Projekt Partnerstvo v regióne, iniciátorom a realizátorom ktorého je Mesto Malacky, podporila Nadácia otvorenej spoločnosti - Open Society Foundation.



Slovenská slivovička žala úspech za južnými hranicami. Chutila aj predsedovi slovenskej samosprávy mesta Sarvaš Tiborovi Mótýánovi (druhý sprava).

Slivky v podobe lekváru i slivovice

Dokončenie z 1. strany

starší ľudia, mladšia generácia, ale i deti.

Ministerstvo poľnohospodárstva Maďarskej republiky finančne podporilo organizáciu Dňa sliviek, ktorý sa uskutočnil na hlavnom námestí. Od skorého sobotného rána po meste rozvoniavali slivky, či už v podobe lekváru alebo slivovice. Podujatie otvoril viceprimátor mesta Sándor Gyalog a štátny tajomník ministerstva poľnohospodárstva.

V stánkoch sa varil vo veľkých kotloch slivkový lekvár, slivkové knedle, pirohy, sušili sa slivky a toto všetko mohli ochutnať všetci návštevníci. Slivkových gulí sa v priebehu dňa zjedlo 7000.

Ani my sme neprišli s prázdnyimi rukami. Nepriniesli sme síce slivky ani lekvár, ale bol záujem o naše špeciality - recepty, čo sa u nás varí a pečie zo sliviek. V tento deň je i súťaž v jedení slivkových knedlí, do ktorej sme sa nemali odvahy prihlásiť, ale zúčastnili sme sa súťaže o najlepšiu pálenku zo sliviek a iného ovocia. My sme so sebou priniesli slivovicu a umiestnili sme sa na treťom mieste. Malacky i iné partnerské mestá mali svoj stánok. Prezentovali sme Malacky a okolie. Súčasťou bol i jar-

mok ľudových umelcov žijúcich v Békéskéj župe a výstava Živé ľudové umenie Békéskéj župy v galérii Osvetového strediska Petra Vajdu. Zaujímavým podujatím v tento deň je i stretnutie mnohohodných rodín.

V priebehu našej návštevy sme sa zúčastnili ďalšieho zaujímavého stretnutia - konferencie s názvom Rokovanie o turistických možnostiach s partnerskými mestami. Tejto konferencie sa zúčastnili zástupcovia partnerských miest z Malaciek, Popradu a z Rumunska (Sedmohradska) z miest Szentegyháza, Barót, Szilágysomlyó. Mesto Sarvaš má vypracovanú turistickú koncepciu, ktorá je zameraná na termálny a vodný turizmus, prioritou sú i kone (pravidelne sa tu koná národný jazdecký festival), na svoje si prídu rybári aj poľovníci.

Pri záverečnom stretnutí na mestskom úrade viceprimátor vyjadril presvedčenie, že sa o rok stretneme znova, že podobnými stretnutiami sa upevňujú čoraz silnejšie a pevnejšie partnerské styky medzi našimi mestami.

MÁRIA TREŇČIKOVÁ
foto: autorka

POZNÁTE SVOJHO POSLANCA?



Mgr. DANIEL REIF
nar. 3. 8. 1966, za-
mestnanec Hol-
cim (Slovensko),
a. s., Rohožník,
ako nečlen kandidoval za KDH vo
volebnom obvode č. 7, člen legis-
latívnej komisie.

Ste novým poslancom MsZ, s akým predsavzatím začínate svoju funkciu?

Poslancom MsZ som sa stal prevzatím poslaneckého mandátu po zosnulom Miroslavovi Krčmovi. Každý, kto prijíma novú funkciu, má určité predsavzatia, ktoré sa snaží naplniť a realizovať. Poslanie mandátu môžem naplniť len vtedy, ak bude stáť na základoch dôvery obyvateľov môjho obvodu voči mojej osobe. Táto dôvera je pre mňa veľmi dôležitá, budem sa o ňu usilovať a bude pre mňa ctou tľmočiť zástupcom mesta podnety občanov. Keďže poslancom MsZ som len od 28. júna 2001, chce to určitý čas na oboznámenie sa s činnosťou a funkčnosťou MsZ, vniknúť do problému „mesta“ a vedieť zaujať správne stanovisko.

Ako člen legislatívnej komisie, myslíte si, že občania dostatočne poznajú VZN vydané mestom?

Osobne si myslím, že občania nášho mesta nepoznajú dostatočne tieto nariadenia. Tí, ktorí majú záujem alebo potrebu dozvedieť sa o ich obsahu, majú túto možnosť na internetovej stránke mesta Malacky alebo priamo na Mestskom úrade v Malackách, kde sú voľne dostupné. Možno by bolo dobré zväziť zverejňovanie podstatných bodov nariadení v programe INFOKANÁL-u a na stránkach Malackého hlasu vhodnou populárno-náučnou či súťažnou formou.

V čom vidíte hlavné problémy vášho volebného obvodu?

Ako poslanec sa snažím vnímať život v mojom volebnom obvode v súvislosti so životom celého mesta. To, čo sa zdá byť problémom v jednom obvode, môže byť z pohľadu občanov iného malichernosťou. Kompetentní zamestnanci mestského úradu majú o podstatných problémoch dostatok informácií a je ich povinnosťou zaoberať sa nimi.

Onedlho skončí volebné obdobie. Riešenie ktorých úloh by si malo mesto vytýčiť do ďalšieho volebného obdobia?

Som presvedčený, že úlohy, ktorými sa dnes zaoberajú zástupcovia mesta, majú dlhodobý charakter. Ak v tomto volebnom období vypracovali veľmi solídne základy pre budovanie hospodárskych parkov, čo nám nakoniec iné regióny závidia, bude jednou z priorit budúceho volebného obdobia uviesť túto myšlienku do praktického života. Pre mňa bude napríklad zaujímavé sledovať privatizáciu Západoslavenských vodárni a kanalizácií, š. p. Je to len jeden krok, ktorý by bolo rozumné urobiť v tomto volebnom období, ale správnosť rozhodovania v procese privatizácie bude, resp. nebude prinášať ovocie v budúcich rokoch.

-ap-

S odpadom po novom

Kľúčovým materiálom septembrového zasadnutia MsZ bol Návrh systému nakladania s odpadmi v meste. Určuje, akým spôsobom sa bude nakladať s komunálnym odpadom v Malackách.

Nový zákon o odpadoch mení pravidlá, povinnosti a kompetencie. Každá obec je povinná prijať systém nakladania s odpadom a oboznámiť s ním svojich obyvateľov.

Jednotlivé systémy majú smerovať k ekologickej budúcnosti slovenských obcí a miest. Základná zmena je v tom, že **pôvodcom odpadu sa stáva občan, nie obec**. Občan je takisto povinný znášať náklady na likvidáciu odpadu, ktoré bude mesto vyberať formou poplatkov. Finančné nároky na občanov a výdavky domácností teda stúpnu. Podstatné je, aby systém garanto-

val dostatočnú likvidáciu odpadu a postupné znižovanie nákladov.

V Malackách je systém rozvrhnutý do troch etáp. Prvá etapa kopíruje súčasný stav. Konečná tretia etapa predpokladá triedenie odpadu na dve časti: suchý a mokrý odpad. Pre mesto vzniká úloha vybudovať triedičku odpadu a kompostáreň. Príjmy z predaja triedeného odpadu a kompostu by mali pokryť náklady vynaložené na triedenie a kompostovanie. Dôležitou úlohou schváleného systému bude aj zabránenie vzniku čiernych skládok a informovanie verejnosti. -ipo-

Jedno z najdlhších rokovaní

Dokončenie z 1. strany

ností a schvaľovanie nájomných zmlúv. Najskôr bola schválená nájomná zmluva pre s. r. o. NUBIUM Bratislava na umiestnenie reklamného zariadenia pri zastávke SAD na Sasinkovej ulici. I keď odznelo niekoľko otázok na činnosť občianskeho združenia NEVERLAND, poslanci bez problémov schválili prenájom priestorov pre toto združenie na Záhoráckej ulici. Do priestorov už združenie investovalo finančné prostriedky na ich zveľadenie. V diskusii vystúpil i predseda združenia Oto Divinský. Schválený bol návrh nájomnej zmluvy pre Daňový úrad v priestoroch na Mierovom námestí, ktoré nateraz využíva do 31. 12. 2004. Do osobného vlastníctva bol schválený prevod 15 bytov. Návrh predaja pozemku pod budovou SBDO poslanci schválili s cenou 506 250 Sk, s ktorou súhlasil i prítomný zástupca tejto organizácie. Tento návrh spolu s ďalšími dvomi bodmi bol riešený mimo schváleného poradia v rokovaní vzhľadom na prítomnosť zainteresovaných. Týmto spôsobom si poslanci vypočuli i ústnu správu likvidátora BY-POSu, s. r. o., Dr. Kostolanského. Možnosť vystúpiť dostal i zástupca firmy AUREX k problematike súborného stanoviska k ÚPN SÚ mesta Malacky, ktoré predkladala Ing. Reháková, vedúca odd. územného rozvoja MsÚ. Poslanci toto stanovisko schválili spolu i so zmenami. Toto stanovisko musí následne schváliť odbor životného prostredia KÚ Bratislava. Až následne bude vypracova-

ný samotný návrh územného plánu mesta.

Úprava cien v Maline

Čerpanie rozpočtu za prvý polrok predložil Ing. Adamovič, vedúci ekonomického oddelenia MsÚ. Príjmová časť rozpočtu sa splnila na 59,4 %, výdavková celkom na 43,6 %. Najlepšie plnenie medzi príjmami predstavoval príjem z reklamy a sponzorstva, ktorý bol splnený na 413,3 %, naopak vôbec sa nesplnil príjem plánovaný za výherné automaty a zábavné hracie automaty. Hlavná kontrolórka predložila správu o vykonanej kontrole hospodárenia v príspevkovej organizácii AD HOC. Na tomto zasadnutí poslanci odsúhlasili i úpravu cien pri prevádzkovaní ŠH Malina a krytej plavárne. Zvýšenie cien je zapríčinené hlavne nárastom cien energií.

Pred blokom informácií ešte poslanci prerokovali a schválili Štatút fondu rozvoja bývania, návrh systému nakladania s odpadom v meste Malacky. Tento vychádza z nadobudnutej účinnosti Zákona o odpadoch. S týmto systémom budú občania postupne zoznamovaní už od septembra tohto roku. Odsúhlasený bol i návrh na likvidáciu s. r. o. EKOREG.

V rámci informácií prednosta MsÚ Ing. Vavrincec informoval o odstránení nedostatkov zistených pri inventarizácii majetku mesta. Nedostatky boli odstránené a inventarizačné rozdiely vyúčtované. Účastníčka pravidelných stretnutí ohľadom výstavby novej ZŠ za

účasti mesta, okresu a kraja informovala o aktuálnom stave riešenia tejto úlohy. Informácia obsahovala stav plnenia úloh zo strany mesta, ako aj zo strany KÚ, ktorý je držiteľom finančných prostriedkov určených na výstavbu. Činnosť komisií mestského zastupiteľstva zhodnotil zástupca primátora Ing. Bulla. Informácia o činnosti mestskej polície za prvý polrok tohto roku podal náčelník polície Ivan Jurkovič. Bohatá diskusia smerovala ku skvalitneniu práce mestskej polície.

Prítomných poslancov, a určite všetkých občanov, zaujala informácia o stave odpredaja nehnuteľností na Mierovom námestí. Vzhľadom na to, že kupujúci (viac ponukového konania) odstúpil od kúpy, komisia navrhla realizovať nové výberové konanie na odpredaj, avšak po jednotlivých budovách.

O voľbách do VÚC

O preverení postupu zamestnancov mesta pri poskytovaní finančných prostriedkov z rozpočtu mesta a o dodržiavaní účtovnej disciplíny informoval poslanec prednosta MsÚ. Poslanci ju zobrali na vedomie. Podobne i informáciu o aktuálnom stave a ďalšom zámere účelového čerpania finančných prostriedkov z Fondu rozvoja bývania.

Bod rôzne mal tentokrát päť častí. Najskôr to bola informácia o voľbách do vyšších územných celkov. V rámci okresu budú občania voliť päť poslancov VÚC a predsedu VÚC. Časovo dosť veľký priestor bol venovaný analy-

ze súčasného stavu a návrhom možných riešení v AD HOC. Jedným z riešení bola už spomenutá úprava cien. Poslanci nakoniec schválili i zvýšenie finančných prostriedkov účelovo určených na energiu a maľovanie haly. Niektoré ďalšie návrhy riešení budú predmetom rokovania na niektorých nasledujúcich zasadnutiach MsZ. Bohatá bola i diskusia k ďalším dvom bodom, a to k analýze činnosti mestskej polície a k zriadeniu monitorovacieho bezpečnostného systému v meste. Jeho budovanie by mestu určite prospelo, avšak finančná náročnosť je dosť veľká i pri prípadnej angažovanosti podnikateľov. Poslanci však návrh nezmetli zo stola. V jeho pripravách sa bude pokračovať, i keď realizácia je zrejme časovo vzdialená. Posledným bodom pred interpeľáciami bolo prerokovanie petícií občanov. Išlo o umiestnenie neprispôsobivých občanov do nového domu na Hlbokej ulici a o prevádzkovanie firmy INŠTALMONT na Ulici 1. mája. V prvom prípade bude zrejme situácia riešená tzv. verejným vypočutím všetkých zainteresovaných a záujemcov o túto problematiku, ako aj ďalších riešení tohto problému. V druhom prípade informovali pracovníci MsÚ, že zo strany mesta boli podniknuté všetky zákonné opatrenia na riešenie uvedenej situácie.

Neskorá večerná doba (bolo po 22. h) bola dôvodom, že interpeľácie už svojim rozsahom i obsahom tentokrát asi neboli účinné tak, ako by mali byť v svojej dôležitosti. A tak už ozaj unavení poslanci boli radi, že opúšťajú priestory zasadačky mestského úradu.

ANTON PAŠTEKA

Chceme NATO? Máme na to!

Občianske združenie GEMMA 93 má s organizovaním celoslovenských pochodov svoje skúsenosti, ktoré zúročilo vo verejno-informačnom podujatí „Chceme NATO? Máme na to!“ Podujatie sa konalo ako pochod Slovenskom v 2. paralelných vetvách, z ktorých trasa A viedla cez Malacky. Štvrtého októbra, v jedenásty deň pochodu, zavítali účastníci pochodu na MsÚ, kde ich prijal zástupca primátora Ing. Jozef Bulla.

-mj-

Osobnosti ste si tentoraz nezvolili

Výhry prechádzajú do ďalšieho kola súťaže.

Naše mesto – obvod č. 7

Poslanci:
Mgr. Anton Pašteka, ☎ 772 36 16
Mgr. Daniel Reif
František Čurka, ☎ 0905 471 032

„Medzi pozitíva sídliska patrí generálna vyváženosť a dostatok zelene,“ začína predstavovanie svojho „rajónu“ poslanec v siedmom volebnom obvo-



Parčík medzi dvoma blokmi obytných domov je balzomom na dušu. Vysadili si ho sami obyvatelia tejto časti Malaciek a dnes v ňom zbierajú „špičky“ do polievky.

Takto vyzerali domy pred vybudovaním sídliska. Obyvatelia rodinných domov zväčša našli novú strechu nad hlavou v činžových domoch.



Stranu pripravila IVANA POTOČNÁKOVÁ, foto: autorka
 Za spoluprácu ďakujeme **Mgr. ANTONOVI PAŠTEKOVI**



Volejbalové ihrisko už ani nepamätá, kedy na ňom bola naposledy natihnutá sieť.

de Anton Pašteka. Sídlisko postavené v prvej polovici sedemdesiatych rokov žije svojím životom bez závažnejších problémov. Ľudia majú k lokalite osobný vzťah, prevažná väčšina bytov je už ich osobným vlastníctvom. Aj tu však zmena celospoločenskej klímy zanechala nezmazateľné znamenie. Kedysi živé detské ihriská plné detvák a športoviská pozývajúce na aktívne využitie voľného času dnes ošumelo pripomínajú betónovú pustatinu plnú hrdzavých konštrukcií. Obyvatelia vedia aj v súčasnosti zmobilizovať sily a na jar či jeseň spoločne upratať okolie domov, avšak ihriská a športoviská márne volajú po šikovných rukách schopných údržby. „V minulosti bolo povinnosťou športovej komisie mapovať počet i technický stav ihrísk v meste,“ porovnáva poslanec. „Teraz od komisie takúto prácu nik nevyžaduje.“



Podľa obyvateľov Bernolákovej ulice je tu raj pre potkanov.

Malacký hlas chce pomôcť nájsť schodnú cestu k riešeniu problémov. Preto k vám v tomto roku prichádzame s projektom Naše mesto. Predstavíme vám v ňom jednotlivé obvody mesta, ulice s ich nedostatkami, históriou i vyhládkami do budúcnosti.

PROJEKT NAŠE MESTO

Chceme vás, milí čitatelia, požiadať o spoluprácu pri realizácii projektu. Posielajte nám svoje fotografie jednotlivých ulíc, budov, objektov v meste. Zaspomínajte si na časy dávno minulé, prisperte svojou predstavou o vašej ulici v najbližších rokoch. **A hlavne – zvoľte si Osobnosť svojej ulice.** Prekričme spolu tých, ktorí dokážu nič nerobiť a nekonečne kvetnato o tom rozprávať. Vyzdvihnime ľudí, ktorí svojou prácou, o ktorej často málokto vie, konajú dobro pre naše mesto. V každom čísle Malackého hlasu spolu vyberieme Osobnosť ulice, z ktorých na záver roka vyhlásime Osobnosť roka 2001. Vás, ktorí prispějete svojím názorom, fotografiou či spomienkou, odmeníme. **Na vyžrebovaných čitateľov čaká voľný nákup**

v Potrebach pre domácnosť Augustína Mráza a večera pre dve osoby v Modrom dome.

Dnes oslovujeme vás, obyvatelia mesta Malacky, bývajúci na uliciach V. Gajdoša, Kozia, Družstevná, V. J. Kučeru, Veľkomoravská – rodinné domy, Vinohrádok, Cesta mládeže, Hviezdoslavova a M. Benku, siahnite do rodinného albumu, nájdite staré fotografie vašej ulice, spomeňte si na ľudí, ktorí tu žili a už nie sú medzi nami, a hlavne – zvoľte si osobnosť svojej ulice!

Táto súčasť projektu Naše mesto nie je anonymná – uverejníme meno osobnosti a rovnako čitateľa, ktorý vo svojom liste takúto voľbu navrhne. Svoje príspevky nám posielajte **do 9. novembra.**

KUPÓN 10

Osobnosť našej ulice:

Jej prínos pre mesto Malacky:

Slovo a priestor

PEZINOK – Výstavu s týmto názvom pripravilo Malokarpatské osvetové stredisko v Pezinku, Mesto Pezínok a Vinohradníctvo Pavelka-Sobolich pri príležitosti tohtoročného pezinského vinobrania.

Vernisáž výstavy sa uskutočnila 20. septembra vo Farskej pivnici v Pezinku. Jedným z periodík, ktoré sa na výstave regionálnej tlače prezentovali, bol aj Malacký hlas.

„Sme v malom priestore. Vidíme jeden na druhého, počujeme sa a pozná-

me sa. Svet sa v minulom storočí stal globálnou dedinou. Na príčine tomu sú médiá. Dnes tu predstavujeme noviny, pre ktoré je dedina celým svetom. Vitajte vo svete malých novín, ktorých protagonistami nie sú ľudia z obrazovky, ale naši susedia,“ uvádza vo svojom príhovore PhDr. Anna Píčová, riaditeľka Malokarpatského osvetového strediska v Pezinku.

Aby čítanie regionálnej tlače bolo zaujímavejšie a krajšie, rozhodli sa organizátori návštevníkov previesť výstavou

očami výtvarníkov: tapisériami Aleny Kadlečíkovej z Budmeríc a tvorbou Pavla Šimu Jurička z Modry. Keď sa štrngá pohármí, na svoje si prídu uši, jazyk a na tejto výstave aj oči. Celá výstava uvádza do sveta regiónu, bohatého na kultúru, umenie a písané slovo. V okresoch Pezínok, Senec a Malacky vychádza dovedna 31 časopisov. Sedemnást z nich sa prezentovalo na pezinskej výstave.

„Motívom k zorganizovaniu tejto výstavy bola nostalgia za spoločným okresom Bratislava-vidiek,“ hovorí A. Píčová. „Včera sme otvorili Malokarpatskú vínnu cestu. Jej logom je označených 25 miest a obcí malokarpatského regiónu. Po vzore rakúskych susedov chceme nasmerovať turistov do nášho regiónu, ktorý je skutočne bohatý na vinohradnícke tradície. Zároveň veríme, že turisti budú spokojní. Vydali sme mapu cesty s vyznačením jednotlivých prevádzok. Ešte však nie sme na konci projektu; čakajú nás ďalšie dve fázy. Usporiadame **Deň otvorených pivníc** a vydáme sprievodcu Malokarpatskou vínnou cestou. Získali sme podporu aj na ďalší projekt **Vinohradnícky a vinársky rok**. Tento kalendár bude zahŕňať všetky podujatia a bude pre turistov nápomocný pri orientácii, aby nás navštívil nielen v čase oberočkových slávností, ale aj v priebehu celého roka. A podujatia pripravujeme veľa.“

I. POTOČNÁKOVÁ
 foto: autorka



Na podporu cestovného ruchu Záhoria

Vo štvrtok 4. októbra sa v bratislavskej kaviarni Zlatá fantázia uskutočnilo zasadnutie bratislavskej skupiny Spoločnosti záhorskej inteligencie pod vedením riaditeľa JUDr. Antona Zirina. Jej členovia, bývalí aktéri Spolku záhorských akademikov, medzi seba pozvali aj Ing. Jozefa Bullu, zástupcu primátora mesta Malacky a redaktorku Malackého hlasu Ivanu Potočňákovú.

Doposiaľ málo životaschopný cestovný ruch Záhoria najviac leží na srdci záhorským akademikom, a preto sa rozhodli o svoje skúsenosti a rady podeliť so zástupcami malackej mestskej samosprávy. Súbor poznámok a úvah s názvom Cestovný ruch a Záhorie z pera Dr. Štefana Merešša, ktorý sa prostredníctvom hostí dostal do Malaciek, by sa mohol stať studnicou nápadov pre organizácie tretieho sektora alebo impulzom pre vznik regionálnej rozvojovej agentúry.

text a foto: -ipo-



Malacké dni 2001

Na stránkach Malackého hlasu už od začiatku roka upozorňujeme na jednotlivé výročia, ktoré si v tomto roku pripomína naše mesto. Komisia kultúry Mestského zastupiteľstva v Malackách v spolupráci so spoločenskými a neziskovými organizáciami v meste sa rozhodla v dňoch 19.-23. septembra pripomenúť si tieto a ďalšie výročia usporiadaním Malackých dní 2001. Ich vyvrcholením bol nedeľňajší benefičný koncert. Vystúpili na ňom súbory Sýkorky, Slniečko a Saltatrix z Malaciek, Vega zo Zohoru, Bazalička z Rohožníka, Sekulánek zo Sekúľ a súbor ľudových piesní z Vysokiej pri Morave. Výťažok z koncertu – suma 1220 korún – bol venovaný na konto Mamograf (o pohybe na účte tohto konta vás pravidelne informujeme na stránkach našich novín i v Okienku mesta v TV Progres Infokanáľ).



Takto nazvi prvé jazvy.

foto: -otano-

Jednotlivé podujatia Malackých dní 2001 približuje fotoreportáž z ich priebehu. Malačanom zostáva veriť, že budúročné Malacké dni už nebudú zmesou jednotlivých navzájom nesúvisiacich akcií, ale podujatím, ktoré zmobilizuje všetky akcieschopné subjekty v meste. Po príklady netreba chodiť ďaleko, stačí k susedom do Pezinka (Vinobranie 2001) alebo Skalice (Skalické dni 2001). -ipo-

Malacky očami detí – výtvarná súťaž žiakov ZŠ

Odovzdanie cien, otvorenie výstavy bolo 23. septembra v Spoločenskej sále ZCK.

I. Kategória:

1. Veronika Vodnáková (ZŠ 1. mája, Malacky), 2. Dana Šimuničová (ZŠ 1. mája, Malacky), 3. Denisa Smolinská (ZŠ 1. mája, Malacky).

II. Kategória:

1. Alena Šikulová (ZŠ M. Olšovského, Malacky), 2. Hana Šišuláková (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky), 3. Veronika Freundová (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky).

Čestné uznanie:

1. Eva Kondelová (sekunda – 6. ročník, Gymnázium, 1. mája, Malacky), 2. Katarína Tomkuliaková (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky), 3. Lukáš Frühauf (ZŠ 1. mája, Malacky), 4. Kristína Čermáková (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky).

III. Kategória:

1. Zuzana Hulková (ZŠ M. Olšovského, Kláštorne nám. Malacky), 2. Lucia Reznáková (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky), 3. Michaela Spuchláková (ZŠ M. Olšovského, Kláštorne nám. Malacky).



3. Michaela Spuchláková (ZŠ M. Olšovského, Kláštorne nám. Malacky).

Čestné uznanie:

1. Renáta Škopková (ZŠ M. Olšovského, Kláštorne nám. Malacky), 2. Pet-

ra Bučková (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky), 3. Milan Freund (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky), 4. Vanda Kráľovičová (ZŠ Dr. J. Déregera, Štefánikova, Malacky).

-mh-, foto: -otano-

Priemerný vek záhradkára je 66 rokov

Slovenský zväz záhradkárov, ktorý vznikol v roku 1957, má dnes 120 tisíc členov a patrí medzi najväčšie združenia na Slovensku. V záhradkárskych osadách je ich 987, pôdu obhospodaruje takmer 100 tisíc ľudí. Zvyšných 20 tisíc si založilo záhrady mimo osady na samostatných pozemkoch. Záhradkárske osady zaberajú v poľnohospodárskej pôde 0,22 %, čo je 5700 hektárov. Celková plocha záhrad na Slovensku je 78 tisíc hektárov. Osada má samosprávu, ktorá sa stará o chod a údržbu. Niektoré osady sú veľmi malé, s počtom desať ľudí. Najväčšia záhradkárska osada na Slovensku je v Krasňanoch, kde má na niekoľko hektárovom pozemku záhrady asi 1800 ľudí. Medzi záhradkármi nájdeme ľudí všetkých vekových skupín. V niektorých mestách stále fungujú kluby mladých záhradkárov. Priemerný vek slovenského záhradkára je 66 rokov.



Záhradkári sa ukázali

Po dvanástich rokoch sa Malacky opätovne dočkali pre záhradkárov významnej udalosti. 22. a 23. septembra t. r. Koordinačný výbor Slovenského zväzu záhradkárov v Malackách usporiadal pod patronátom primátora mesta RNDr. Jozefa Ondrejku celomestskú výstavu zeleniny a ovocia.

Návštevníci výstavy nemuseli ľutovať čas. Pol tisíciky záhradkárov mesta svojimi takmer dvesto osemdesiatimi exponátmi ukázalo, že záhradkárčenie im prýšti zo srdca a že sú majstrami vo svojej ušľachtilej záľube.

Kolekcie zeleniny a ovocia Pavla Matuškoviča, Karola Žilavého, Jozefa Bátorého vysoko ocenili i Dr. Polakovičová a pán

Oštránský, členovia hodnotiacej komisie. Ako z rozprávky namaľované boli tri najkrajšie jablčka – Šampión, Selena a Idaret, ktoré vypestovali Marián Lachký, Karol Žilavý a Pavol Matuškovič. Na svoje si prišli nielen odborníci, ale aj laici. Málodke je možné vidieť takmer štyridsaťkilové tekvice a dyne, dvoj- až trojkilové kaleráby, zelery, na lakeť dlhú korenňovú zeleninu, rôznofarebné žlté, zelené, červené dokonca fialovomodré papriky veľké ako dve chlupské päste, modrú strukovú fazuľku alebo už takmer zabudnuté históriou poznačené jablká dule, mišpule alebo jablkohrušky, ktoré pestovali ešte naši praotcovia. A čo je hlavné, všetky vystavované výpestky boli dopestované bez zdraviu škodlivých postrekov a hnojív. Mládež v školskej jedálni a de-



ti v detskom domove všetku tú nádhru dostali do daru od našich záhradkárov na spestrenie ich jedálneho lístka.

Koordinačný výbor SZZ Malacky
foto: -otano-



V bielych tričkách so zeleným logom Malackého hlasu nastúpili bývalí i súčasní aktívni malackí futbalisti. Česť redakcie v hľadisku obhajovali I. Potočníková a M. Juza, za komentátorským mikrofónom zase A. Pašteka. foto: -mh-

Futbal bez zábran

Asi tak by sa dalo nazvať futbalové stretnutie, ktoré mali možnosť sledovať diváci v sobotu 23. septembra na futbalovom ihrisku v Zámockom parku. V rámci Malackých dní 2001 sa tu stretli výbery Malackého hlasu a spoločnosti Hilek a spol., a. s. Organizátorov Malackých dní k tomuto ozaj neformálnemu stretnutiu inšpirovalo 10. výročie oboch inštitúcií.

V drese Malackého hlasu nastúpili Marián Klíma, Viktor Žilavý, Jaroslav Čermák, Ivan Červenka, Pavol Fartl, Vla-

dimír Ivan, Jozef Čikoš, Jozef Štipanič, Roman Ivan, Dušan Peňažka, Daniel Müller, Jozef Blecha a Slavomír Marekovič. Vedúcim hráčov v bielych dresoch bol Ján Marek. Pod vedením trénera Huttu dres firmy Hilek obliekli Ivan Prekopa, Milan Stanický, Vladimír Čech, Severín Čech, Stano Jurča, Michal Kovács, Pavol Skala, Slavomír Pollák, Peter Stupavský, Richard Macek, Libor Jankovský, Jozef Horný, Peter Egl, Marek Nízky, Michal Stanek, Peter Reháč, Pavol Šedivý, Emil Jankovský a Roman Krištof.

Počet hráčov, odhodlanie podať maximálny výkon a túžba reprezentovať dobre farby svojho družstva bolo vidieť na výkone oboch celkov od prvého hvizdu rozhodcu Roba Vaniša, ktorý sa odhodlal toto prestížne stretnutie rozhodovať. Škoda malého záujmu divákov, pretože by veľakrát videli výkony futbalistov, ktoré nie sú vidieť ani v majstrovských stretnutiach malackých družstiev.

Hráčom stretnutia bol Dušan Peňaž-

ka, ktorý vsietil prvý gól stretnutia a o dvojkólové vedenie celku Malackého hlasu sa postaral Daniel Müller svojim gólom do polčasu. Po zmene strán Pavol Skala znížil na 1:2 a vyzeralo to na vyrovnaný súboj. Hráči v bielom však ukázali svoje kvality (išlo o bývalých hráčov, ktorých mali a dokonca i majú možnosť vidieť diváci i v majstrovských stretnutiach), tretí gól „hlasu“ dal Jozef Štipanič, štvrtý a piaty pridal už spomenutý Dušan Peňažka. Pavlovi Polákovi sa podarilo znížiť na 2:5, no posledné slovo mal opäť Peňažka, ktorý upravil na konečných 6:2 pre družstvo Malackého hlasu.

Na záver nechýbalo priateľské podanie rúk oboch rivalov, ktorí na trávniku Zámockého parku oslávili desaťročia svojich inštitúcií. Športové stretnutie veľmi vhodne zapadlo do množstva podujatí, ktoré mali možnosť Malačania sledovať v rámci Malackých dní 2001.

Spoločné posedenie hráčov oboch celkov prispelo k výbornej atmosfére



Kapitán mužstva Malackého hlasu J. Čikoš žiarí spokojnosťou. foto: -ipo-

podujatia a bolo zároveň príslubom pre dobré kontakty do budúcnosti.

ANTON PAŠTEKA

Informačné a vzdelávacie centrum otvorené

V rámci Malackých dní bolo slávnostne otvorené Informačnovzdelávacie centrum na Sasinkovej ulici v Malackách. Centrum bude zatiaľ poskytovať služby v elektronickej podobe a časom rozšíri svoju činnosť i na poskytovanie klasických informácií o meste a regióne. Zriadenie IVS umožnil grant NPOA. -mj-

Sponzori celomestskej výstavy ovocia zeleniny:

Železiarstvo VRABLEC
Železiarstvo BOLF
APRO – záhradné centrum
Záhradkárske potreby (ul. J. Kostku)
Papiernictvo ŠKOPEK
STOMFA – poľnohospodárska výroba a služby
INŠTALMONT
AGROFOX
RUDOLF RUŽA
FABIA NOVUM
PIPI GRIL
TEKOS, s. r. o.
GYMNÁZIUM Malacky



Eva Černá exkluzívne pre Malacký hlas

Zmizla z markízackej Lampárne a objavila sa po boku politika Pavla Ruska v novej strane Aliancia nového občana. Označenie „politická“ sa jej priecí. Oveľa lepšie sa cíti v pozícii ombudsmana (verejného ochranca ľudských práv a slobôd – pozn. red.). Začiatkom októbra navštívila Malacky. V priestoroch rekonštruovaného hotela Atrium nám poskytla rozhovor.

V Malackách nie ste po prvý raz...

„Vo vašom meste som bola niekoľkokrát súkromne a na Vianoce som bola s Fun radiom v detskom domove. Z minulej návštevy som si odtiaľto priniesla aj kus nábytku, ktorý zdobí moju obývačku.“

Vaša dnešná návšteva Detského domova v Malackách bola teda už druhá v poradí. Teraz to však nebolo o darčekom a vínšoch – s čím ste prišli medzi deti bez rodičov?

„V Nadácii Markíza evidujeme žiadosť riaditeľa DD v Malackách o finančnú podporu na kúpu pozemku tesne za plotom domova. Pozemok však nie je majetkovo vysporiadaný. Isto nebude v našich možnostiach financovať stavbu celej budovy, s ktorou sa na pozemku počíta, ale pomôžeme, ako len budeme môcť. Bude treba vyhľadať aj sponzorskú pomoc. Mimoriadne ma prekvapil kolektív pracovníkov domova – sú to úžasní ľudia, krásne duše.“

Kuvičie hlasy radia: ak chce byť žiadosť adresovaná Nadácii Markíza úspešná, musí byť napísaná na masťom

papieri a pokropená slzami. Je skutočne toto kritériom pri výbere podporovaných žiadostí?

„To skutočne nie. Dostávame veľmi veľa žiadostí. Každý týždeň ich preberáme viac ako sto. Žiadosti však treba overiť, niektorí ľudia sú špekulanti a my nemáme záujem podporovať osoby, ktorým pred domom stojí mercedes a oni sa cítia byť sociálnym prípadom.“

Pre mnohých ľudí, ktorí prehrávajú boj s úradným šimlom, ste sa stali zásluhou realácie Lampáren ombudsmankou. V krajinách so víťazom demokraciou má inštitút ombudsmana tradíciu. Myslíte si, že má svoje opodstatnenie aj na Slovensku? V prípade aktuálnej ponuky by ste prijali tento post?

„Minimálne tri mesiace som zvažovala ponuku Pavla Ruska na post ombudsmanky v jeho rodiacej strane. Nechcela som si páliť prsty v politike, avšak keď si to takto poviem každý, potom sa nečudujeme, že naša krajina vyzerá tak, ako vyzerá. Ľudia by mali nabráť odvahy. Čítala som návrh, ako by mal byť inštitucionalizovaný vládny ombudsman a mám pocit, že jeho právomoci budú riadne oklieštené.“

Je podľa vás ešte šanca premeniť Slovensko na modernú prosperujúcu krajinu?

„Možno som naivná, ale keby som tomu neverila, Rusko by ma do politiky nedostal. Chcela by som dokázať, že v politike majú šancu slušní ľudia. Ja sa za takého považujem.“

ANO je stranou osobností známych z médií. Nemyslíte si, že na vstup do politiky nestačí byť človekom, ktorého pozná národ z obrazovky?

„Len traja sme známi: ja, Rusko a Lintner. Ostatní dvanásť okolo nás sú vysokovážení odborníci vo svojich oblastiach! Myšlienka pri založení strany bola zmobilizovať možno poslednýkrát všetkých schopných ľudí tejto krajiny a dať im šancu.“

Ako vníma váš vstup do politiky vaša 16-ročná dcéra Dominika?

„Na moje veľké prekvapenie mi dcéra povedala: „Mami, ja tá budem vždy podporovať!“

Vaša kniha Reportérkina spoveď bola bombou na knižnom trhu. Kedy príde ďalšia spoveď?

„Obávam sa, že sa mi tak skoro nepodarí napísať ďalšiu knihu, hoci by som veľmi chcela. Chce to však veľké sústredenie. Tú knihu som písala v istej psychickej situácii. Bola som smutná, cítila som sa byť opustená a chcela som sa deliť so svetom o svoje myšlienky. Teraz taká situácia nie je. Som šťastná, zamilovaná (Eva Černá sa prednávkou po druhý raz vydala - pozn. aut.), avšak určite ešte raz knihu napíšem.“

Slovenky sú svetom uznávané ako krásne ženy, ktorým však chýba sebavedomie. Ste emancipovaná moderná žena – aký je váš recept na pozdvihnutie sebavedomia?

„Slovenky sú naozaj šikovné, pracovité a zmyselné navyše. Jediné, čo im chýba, je skutočne sebavedomie. Mój recept znie: postaviť sa ráno pre zrkadlo, usmiať sa na seba a povedať si: „Som úžasná!“ Možno to budú trénovať tri týždne, ale napokon si to zapamätajú a sebavedomie ihneď stúpne.“

IVANA POTOČNÁKOVÁ
foto: archív

čitateľom
Malackého hlasu
veľmi štartá žela
Jozef Tom

Linka dôvery päťročná

Malacká Linka dôvery začala svoju činnosť 11. novembra 1996. Jej základným poslaním je pomáhať ľuďom v núdzi. Táto telefonická služba poskytuje svoje odborné služby zdarma za rešpektovania anonymity volajúceho. Dôverný rozhovor je priestorom pre poskytnutie erudovanej rady, ktorá často zásadným spôsobom ovplyvní konanie beznádejného človeka. Na telefónnom čísle 772 56 86 môžu volajúci konzultovať zdravotné problémy, ťažkosti so sociálnym zabezpečením, otázky práva, zamestnanosti, voľného času, psychické či sociálne zlyhanie, krízové alebo hraničné situácie.

Jedenásť odborníkov, ktorí päť dní v týždni poskytujú rady obyvateľom Malackiek a okolia, spolu s ďalšími spolupracovníkmi sa v rámci Malackých dní zšlo na spoločnom posedení. Príjemné stretnutie s výmenou skúseností odštartovalo ďalšiu „päťročnicu“ v živote Linky dôvery.

-ipo-



Fajčím marihuanu, som závislý?

Protidrogová linka dôvery, najmladšia v rodine malackých liniek, si pripomenula prvé narodeniny. Pri tejto príležitosti sa v rámci Malackých dní stretli stredoškolskí študenti na simulovanej linke s odborničkou z oblasti psychiatrie. MUDr. Renáta Kajabová im porozprávala o svojom ročnom pôsobení v kresle poradcu prevencie drogových závislostí.

Študenti sa dozvedeli, že priemerný počet volajúcich v rámci jedného poradného dňa je 3-4. Telefonuje zväčša mládež vo veku 17 rokov, ale aj rodičia, starí rodičia a súrodenci mladých ľudí, ktorí už okúsili drogu. Otázky, ktoré kladú odborníkom, sa točia prevažne okolo tvrdých a mäkkých drog, závislosti od hracích automatov alebo alkoholu. Otázky typu: „Som už závislý, ak fajčím marihuanu?“ alebo „Dá sa závislosť seriózne vyliečiť? Ako dlho liečenie trvá?“ sú celkom bežné. Dospelí sa naopak pýtajú, ako je možné zistiť, že ich dieťa berie drogy, ako sa k nemu správať, ako ho dostať na liečenie. Tých, ktorým anonymný telefonický rozhovor nepostačuje a chcú voliť rad-

šej osobný rozhovor, odborník odporučí na psychologickú či psychiatrickú ambulanciu.

„Rodičia majú veľmi slabé a skreslené predstavy o drogovej problematike,“ hovorí MUDr. R. Kajabová. „Mnohí rodičia i samotné drogové závislé deti vítajú pohovor cez telefón, lebo v psychiatrických či psychologických ambulanciách sa vraj nestretávajú s porozumením.“ Šokujúce zistenie odborníkov z oblasti psychiatrie varuje: často užívanou drogou už na základných(!) školách je marihuana a mladí ľudia ju vo všeobecnosti považujú za neškodnú. Prechod z marihuany na tvrdé drogy nepripúšťajú. Podnetom na užívanie drog je v mnohých prípadoch rozvrátená rodina, pracovné vyťaženie rodičov a alkoholizmus. Toto konštatovanie potvrdzuje aj väčšina telefonátov na malackú protidrogovú Linku dôvery.

Projekt Linka dôvery žije realizuje neinvestičný fond ÁNO, n. f. a podporil ho Protidrogový fond Slovenskej republiky.

-ipo-

Kde spočívajú spopolnení zosnulí?

Už dlhšiu dobu mi leží na srdci istá záležitosť. Nedávno mi zomrel švagar. Sestra ho dala spopolniť s tým, že bude pochovaný na malackom cintoríne. Na tom by nebolo nič čudné a všetci sme to brali ako normálnu vec. Až dotedy, kým sme uvideli, kde sú na novom cintoríne pochovaní spopolnení zosnulí.

Keď som to videl prvý raz, myslím som si, že tam sú uložené nejaké vrahovia alebo vyvrheli spoločnosti. Ak neviete o čo ide, tak vám to trochu priblížim.

Ak chcete prísť k hrobom spopolnených, musíte prejsť celý cintorín a až kdesi v rohu, kde už končí zarastený popraskaný chodník, za vysokou stenou zo „živého plotu“, objavíte zopár malých hrobov. Pýtam sa: „Prečo

musia byť tieto hroby tak výrazne oddelené od ostatných? Načo ten nezmyselný živý plot? Sú vari títo zosnulí ináč zosnulí, ako ostatní?“

Chcel by som prostredníctvom Malackého hlasu položiť otázku pánom z TEKOS-u (myslím, že oni majú cintorín v správe), či by sa nedalo týchto pár hrobov „vrátiť“ späť do nášho ináč pekného cintorína.

Viete, blíži sa „deň dušičiek“ a možno by mnohých truchlích potešilo, keby ich zosnulí neboli viac oddelení ako zločinci.

PETER BARTEK, Malacky
foto: -ipo-



Živý plot dokonale izoluje kresťanský pochovaných zosnulých od ich spopolnených blížnych.



Až tam, na konci cintorína, pod múrom...

S otázkou čitateľa sme sa obrátili na Ing. Jozefa Slezáka zo spoločnosti TEKOS, s. r. o.

Čo s urnovým hájom?

Pán Ing. Slezák nám prezradil, že po príchode do spoločnosti a prevzatí zodpovednosti za správu mestského cintorína bol takisto zaskočený umiestnením „urnového hája“ vo veľkom areáli. „Prostredie i poloha sú pekné, avšak staré košaté kríky pred hájom skutočne nepôsobia prívetivo. Tento nedostatok sa snažíme vyvážiť zlepšením údržby. Stojí však za zváženie, či by mesto pre pamiatku spopolnených nemohlo urobiť aj viac.“

-ipo-

Čo odniesla minulosť

„Keď sa v druhej polovici 70. rokov budoval nový cintorín, predseda MO KSS Gašpar Šubín jednoznačne odporučal poslancom prijať rozhodnutie o umiestnení urnového hája po ľavej strane od hlavnej brány,“ spomína si Mgr. Alžbeta Dubajová, poslankyňa MsZ.

„Umiestnenie od vstupu do cintorína až po terasu domu smútku by bolo dôstojné. Dnes už asi nikto nezistí, kto pôvodný plán zmenil a zapríčinil, že v Malackách pochovávame ľudí ako trestancov – za kríky, pod plot. Je to vrcholný prejav neúcty. Niektoré rodiny sa rozhodli radšej zaplatiť si riadne jednohrob v rade, uložiť doň urnu a o hrob sa starať.“

-ipo-

V krajine Inkov

Dokončenie z 1. strany
 verným a južným vrcholom Huascaránu. Vo výške 5 900 m n. m. si staviame tábor. Náš stan stojí medzi hlbokou trhlinou a ľadovou stenou, z ktorej vrcholu visia kusy ľadu. Dúfame, že tu nezažijeme zemetrasenie, lebo by nás tento ľad zasypal. Zemetrasenia sú v Peru dosť časté a jedno z nich bolo hneď po mojom prilete do Limy. V meste Arequipa dosiahlo silu 8. stupňa Richterovej stupnice. Bolo to najsilnejšie zemetrasenie za posledných 30 rokov. Mnoho domov a niekde aj celé štvrte popadali a bolo veľa obetí na ľudských životoch.

Už z domu mám problémy s prieduškami, ktoré počas výstupu s rastúcou nadmorskou výškou vyústili až do zápalu priedušiek spojeného so zápalom hlasiviek. V dôsledku týchto problémov sa nasledujúci deň dostávam len do výšky 6 400 m n. m. Tu sa začínam dusiť kvôli nedostatku kyslíka a musím začať zostupovať. Jaro s Martinom pokračujú k vrcholu a tento aj úspešne zdolávajú. Husť hmla a silný vietor ich však čoskoro zahŕňajú na ústup.

Ja sa zatiaľ snažím dostať čo najnižšie. Hore mi totiž hrozí horská choroba, ktorá by mohla mať aj smrteľné následky. Najúčinnším liekom je rýchly zostup. Postupne miňam opustené tábory a zastavujem sa iba raz asi v 4 000 m n. m. v pastierskom tábore, kde som deň rozdala cukríky a ja som za to bol pohostený hustou zeleninovou polievkou.

Krátko pred zotmením prichádzam do dedinky Musho, odkiaľ sme pred šiestimi dňami náš výstup začínali. Noc trávim už v hoteli v Huaraze. Príznaky horskej choroby mi ustúpili, ale mám horúčku, a tak si nasadzujem antibiotiká a vitamíny. Nasledujúce ráno prichádzajú Jaro s Martinom. Majú toho tiež plné zuby, a tak tento deň venujeme odpočinku.

Čas do odletu z Peru trávime poznávaním kultúrnych pamiatok tejto krajiny. V histórii tu žili rôzne indiánske kultúry. Nakoniec celé územie od Equadoru po Chile dobyli Inkovia, ktorých si v roku 1533 podrobil španielsky konquistador Pizarro so stovkou dobrodruhov. Ovládol tak ríšu s rozlohou 1,7 miliónov m². My sme navštívili hlavné mesto inkskej ríše Cuzco a štyri dni sme pešo putovali cez hrebene hôr do najprístupnejšieho mesta Nového sveta - Machu Picchu. Tu bolo posledné útočisko žien panovníka inkskej ríše, ktoré mali byť uchránené pred španielskym otroctvom.

Ďalšia naša zastávka bola na najvyššie položenom jazere sveta - Titicaca. Jazero leží vo výške 3 822 m n. m. a má rozlohu 8 300 km². Naším cieľom sú plávajúce ostrovy Islas Flotantes. V zálive Puno Bay ich je 48 obývaných, ale len niektoré sú prístupné cudzincom. Ostrovy obýva kmeň Uros, ktorý hovorí jazykom indiánov Aymara. Ostrovy sú vystavené z trstiny Totora. Touto trstinou sú porastené okrajové plytčiny jazera Titicaca. Indiáni z nej okrem ostrovov vyrábali obydlia, člny, rohože, ploty, žerá ju dobytok a má určite omnoho viac spôsobov využitia. Práve pre zručnosť v stavbe lodí z trstiny využil Thor Heyerdahl príslušníkov kmeňa Aymara pri stavbe papyrusovej lode RAI, s ktorou v ro-

ku 1970 preplával z Afriky do Ameriky. Potvrdil tak možnosť prepojenia starovekých civilizácií v oblasti Stredozemného mora s civilizáciami strednej a južnej Ameriky.

V priebehu nášho pobytu sme pri jazere navštívili dva plávajúce ostrovy a pozorovali život indiánov na nich. Pôda ostrova je vytvorená z viacerých vrstiev na seba poukladanej trstiny. Bol to veľmi čudný pocit, keď sa pod nami pohupovala zem a mali sme strach, aby sme sa neprepadli do vody. Indiáni sa živia prevažne rybolovom a tiež výrobou upomienkových predmetov.

Pri potulkách po brehoch Titicaca sme narazili na inkský chrám zasvätený Falusu. Je to malý chrám, ktorý je plný do zeme zapustených kamenných falusov. Tieto tvoria akési svojrázne sedadlá. Žena, ktorá nemohla mať dieťa si na falus sadla a modlila sa, aby otehotnela.

Naše putovanie po Peru sme ukončili na sever od Limy v meste Trujillo. V jeho okolí sa nachádzajú pamiatky na dve kultúry. Staršia kultúra Moche 200-700 n. l. tu zanechala dve pyramídy vystavené z hlinených tehál adobe. Pyramída Slnka je jednou z najrozsiahlejších predkolumbovských stavieb Ameriky. Má 8 terás a na jej múroch sú dodnes viditeľné stopy červenej farby, ktorá ju zdobila. Rozmery základne sú 280 x 136 m a výšku 49,5 m. Jej vnútrajšok nie je prístupný.

Pyramída Mesiaca je menšia, ale zachovalejšia a jej priestory sú prístupné. Rozmery má 80 x 42 m a výšku 20 m. Má 4 terasy, ktoré sú tiež postavené z hlinených tehál. Obvodové múry boli pokryté farebnými freskami. Keď sme vystúpili na jej vrchol, odkryl sa nám vstup do vnútra pyramídy, kde sú miestnosti, ktorých steny zdobia ešte dnes mnohfarebné fresky so širokou škálou symbolických vzorov a mytologických postáv.

Mladšou kultúrou, ktorá v tejto oblasti žila, je kultúra Chimú 1000-1470 n. l. Táto zanechala po sebe najväčšie mesto sveta postavené z hlinených tehál. Žilo v ňom 60 tisíc obyvateľov. Centrum mesta malo 6 km². Tvorilo ho 9 obrovských pevností - citadiel šachovnicovo rozložených. Každá z nich bola obklopená múrom, ktorého jedna strana mala dĺžku približne 1 km a výška múru sa pohybovala okolo 7 m.

Na hlinených stenách sa ešte dodnes dochovali elegantné štukové vlysy a hlinené plastiky, ktoré boli kedysi zdobené farbami. Obrazce znázorňujú ryby, vtáky, mytologické bytosti a geometrické vzory.

Usporiadanie mesta bolo úplne nové a odlišné od iných predkolumbovských indiánskych miest. Sú na to rôzne teórie. Podľa jednej z nich v každej z pevností žili príslušníci inej spoločenskej vrstvy, ktorá sa nesmela miešať s ostatnými. Každá skupina tak žila izolovane.

Náš pobyt v Peru pomaly končí. Čaká nás ešte cesta autobusom do Limy a odlet do Prahy spestrený poruchou lietadla v Miami, kde sme museli neplánovane stráviť jeden deň naviac.

Za finančnú pomoc ďakujem OT-TJ Strojár Malacky.

Ing. MILOŠ KUCHARĚK
 foto: archív M. K.



Plávajúce ostrovy na jazere Titicaca.



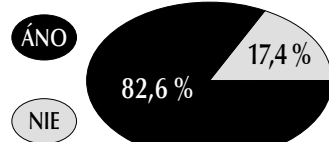
SLOVENSKO DO SEVEROATLANTICKEJ ALIANCIE

Koncepcia zvyšovania informovanosti verejnosti pred vstupom Slovenska do Severoatlantickej aliancie (NATO) predpokladá čo najväčšie zapojenie organizácií tretieho sektora do kampane. Z tohto dôvodu vypísalo Ministerstvo zahraničných vecí SR grant, v ktorom (v l.

kole) bol ÁNO, n. f., úspešný s projektom *Rozhodnúť letci?* Cieľom projektu je zistiť názory na vstup do NATO medzi študentmi gymnázia, publikovať tieto výsledky a na stránkach Malackého hlasu otvoriť túto tému, ktorá bude aktuálna pred pražským summitom členských krajín NATO na budúci rok v Prahe.

Projekt sa realizuje s finančnou pomocou podpory Ministerstva zahraničných vecí SR.

Ste za vstup Slovenskej republiky do NATO?



-mj-, foto: -otano-



Úspech žiakov Ivana Dulanského

SENICA - Súťažná výstava detskej výtvarnej tvorby Mudrochova paleta bola otvorená v dňoch 13. 9.-14. 10. v Záhorkej galérii v Senici. Na výstavnom podujatí, ktoré sa spája s menom rodáka zo Senice, popredného maliara slovenského a európskeho významu Jána Mudrocha a nadväzuje na jeho umelecký odkaz, žali úspechy aj žiaci akadémie maliara Ivana Dulanského zo Základnej umeleckej školy v Malackách. Do súťaže sa zapojilo jedenásť škôl so 425 nápaditými dielami. Medzi hlav-

né motívy patrili portrét, figurálna kompozícia a zátišie alebo voľná interpretácia diel slovenských umelcov. Porota, ktorá udelila 11 cien a 36 čestných uznaní, ocenila aj Malačanov. V II. kategórii (8-11 rokov) získala cenu **Barbora Kmcová** (10 rokov, grafika), čestné uznanie **Ján Kaszycki** (10 rokov, kombinovaná technika), **Miriám Bilková** (11 rokov, kombinovaná technika), **Michal Černý** (9 rokov, kombinovaná technika) a opäť **Barborka Kmcová** (kombinovaná technika). -ipo-

ČO SA ČÍTA?

V rubrike ČO SA ČÍTA? vám budeme prinášať prehľad najčítanejších kníh v Malackách - aspoň podľa záujmu návštevníkov knižkupectva **Ľubica** v obchodnom centre hotela **Atrium**. Takže v októbri bol najväčší záujem o tieto knihy:

1. **Harry Potter a ohnivá čaša (4)**
2. **Chuťovky od P. Novotného**
3. **D. Steel - Cesty Maddy Hunterovej**

Ak súhlasíte s tvrdením, že najlepším priateľom človeka je kniha, môžete súťažiť s Malackým hlasom o sprievodcu turistickými trasami **S batohom po Slovensku - Západné Tatry**. Do žrebovania vás zaradíme, ak nám do **9. novembra** spolu s nalepeným kupónom pošlete správnu odpoveď na otázku: **Kniha Tvoj sused od autorov Hladík, Kollár, Luther a Pícha, ktorú vydalo Regionálne združenie Záhorie s podporou PHARE, hovorí o:**

- a) o Záhorí
- b) o Záhorí a o južnej Morave
- c) o Záhorí a o Rakúsku

Za správnu odpoveď z minulého čísla (**Malacky - Kapitoly z dejín mesta, vyšli v roku 1991**) získava bestseller Sabrina a Staphania od J. Michael **Mária Hozová z Veľkomoravskej ul. v Malackách**. Prosíme výherkyňu, aby sa prihlásila v redakcii.

malacký hlas KUPÓN
 KNÍHKUPECTVO ĽUBICA 10

ZV ZVÁČ COMPANY
 www.zvac.sk

M.P.B. Artemis, s.r.o.
 Štefánikova 105, 901 01 Malacky

Súťažte o vkladnú knižku z PKB

Tento rok je pre naše mesto jubilejný. Postupne vám budeme pripomínať udalosti, ktoré ovplyvnili vývoj Malaciek. Pri zbieraní poznatkov vám ponúkneme aj možnosť výhry - v každom čísle budete súťažiť o vkladnú knižku so základným vkladom 1000 Sk, ktorú venuje Prvá komunálna banka, a. s.

Dnes sme si pre vás pripravili ďalšiu otázku. O výročiach mesta prináša informácie i web-stránka mesta Malacky, ktorá má adresu:

- a - www.malacky.sk
- b - www.mestomalacky.sk
- c - www.mestskyradmalacky.sk

Svoje odpovede spolu s nalepeným kupónom posielajte do **9. novembra** na adresu redakcie alebo hádžte do schránky s označeným Malacký hlas na budove MsÚ. Súťažte o tisíckorunovú vkladnú knižku z PKB.

V minulom čísle Malackého hlasu sme chceli vedieť, či viete, koľko rokov uplynulo od smrti Martina Benku. Vaša odpoveď bola správna, ak ste uviedli **30 rokov**.

Štastena sa tenoraz naklonila k Štefánii Maláškovej z ul. V. Gajdoša v Malackách - vyhráva vkladnú knižku so základným vkladom 1000 korún! Prosíme výherkyňu, aby sa o svoju výhru prihlásila v redakcii.

malacký hlas KUPÓN
 Malacký jubilejný rok/PKB 10

www.hilek.sk

0%

navýšenie už od akotácie 30%!

Spoločnosť HÍLEK a spol., pri príležitosti 10. výročia svojho vzniku a otvorenia nového Škoda centra v Senici, pripravila pre Vás v spolupráci s ČSOB Leasingom a Slovenskou poisťovňou mimoriadnu akciu, pri ktorej si môžete vybrať jednu z výhod:

1. leasing s nulovým navýšením už od akotácie 30%.
2. vozidlá s mimoriadnym cenovým zvýhodnením.
3. povinné ručenie a havarijné poistenie na 1 rok zdarma.



Naviac Škoda Fabia Junior už od 296.900 Sk!

Len v autocentrách spoločnosti HÍLEK a spol., a. s.!



SENICA, tel.: 034 / 651 52 52, 0905 340 054
 MALACKY, tel.: 034 / 77 25 777, 0905 340 055
 SKALICA, tel.: 034 / 66 48 158, 0905 340 056



Ponuka platí pre limitovaný počet vybraných vozidiel.

MH 01/F44

Neublížujme si negatívnym myslením

Dnes si porozprávame niečo o pozitívnom myslení. V úvode vysvetlím, ako som sa k pozitívnemu mysleniu a ezoterike dostala ja. Som od narodenia neopraviteľný optimista. Takže, keď som sa v roku 1993 po prvý raz dostala k pojmu u nás takmer neznámemu – pozitívne myslenie, hneď mi bolo blízke. Pozitívne myslenie je naučiť sa mysliť o budúcnosti s optimizmom, mysliť a predstavovať si to, čo chceme a nie to, čo nechceme; vopred sa tešiť na to, že veci sa vyvinú najlepšie, ako sa len môžu. Na skúškach, pri vybavovaní na úradoch a pod. sa zaoberať vždy myšlienkou, že budeme úspešní, mať sny a veľké ciele. Knihy Dale Carnegieho: Ako sa zbaviť starostí a začať žiť, Ako získavať priateľov a pôsobiť na ľudí, Napoleona Hilla: Myslenie k bohatstvu, J. Murphyho: Energie z kosmu, Og Mandina: Najväčší obchodník na svete, Ch. A. Poissanta + Ch. Godefroya: Jak myslí milionári, Slepacia polievka pre dušu od J. Canfielda a M. V. Hansena budete doslova hltáť. Tieto knihy potvrdzujú, že pozitívne myslenie a očakávanie, sny a túžby – to všetko funguje. Že to, ako človek myslí a čo očakáva – to aj dostane. Krédom týchto kníh je motto: Ak veríš, že budeš úspešný, alebo veríš, že nebudeš úspešný – v oboch prípadoch máš pravdu. Ako sa tomu dá rozumieť? Ľudia môžu svoj život ovplyvňovať a smerovať svojím myslením. Naša psychika a podvedomie sú veľmi tvárne a aký program si do nich vložíme, takú cestu nám naplánujú. Ak budeme mysliť na to, že sa nám niečo nepodarí a s takouto negatívnou myšlienkou pôjdeme vybavovať, nečakajme, že vybavíme kladne. Horevedení autori a aj mnohí ďalší sa vo vlastnom živote presvedčili, akú silu má myšlienka a hlavne taká, ktorá sa dostatočne dlho opakuje. Nezáleží na tom, či je pozitívna alebo negatívna. Takže prečo by sme mali mysliť pozitívne? Aby sme si negatívnym myslením neublížovali. Ak otvoríme ktorúkoľvek z týchto kníh, autori nám na príkladoch slávnych ľudí ukazujú, ako pozitívnym myslením dokázali prekonať všetky prekážky a dosiahli vytúžený cieľ a sen. Dávajú veľmi jednoduchý návod: chcete byť zdraví, bohatí a úspešní – myslíte na to cez deň, večer, keď zaspávate a ráno, keď sa zobúdzate – predstavujte si, že ste už zdraví, úspešní a bohatí – snívajte o tom aj v noci – a stanete sa zdravými, bohatými a úspešnými. Zdá sa to až neveriteľne jednoduché a napriek tomu je to pre mnohých ľudí tak ťažké realizovať. Čítajte tieto knihy a snažte sa ich uviesť do praxe. Ak sa vám to podarí, budete príjemne prekvapení a nadšení. Pretože život nám dáva presne to, čo od neho očakávame.

JANKA SOPÓCIOVÁ, Aquaviva

Na záver otázka:

Vymenujte aspoň troch autorov kníh o pozitívnom myslení a ich diela.

Odmenou pre výhercu bude pobyt v salóne Aquaviva, ktorý ponúka cvičenie na rekondičných stoloch, masáže, kozmetiku i numerológiu.

Svoje odpovede posielajte **do 9. novembra** na adresu redakcie alebo hádajte do schránky s označením Malacký hlas.

V minulom čísle sme chceli od vás vedieť, čo je to ezoterika. Z autorov správnych odpovedí sme vyžrebovali **Alenu Pánikovou z Ul. 1. mája v Malackách**. Čitateľka vyhráva voľný vstup do salónu Aquaviva s voľným výberom služieb. Prosíme ju, aby sa o svoju výhru prihlásila v redakcii.

AQUAVIVA

KUPÓN
10



POTREBUJÚ KOČÍK:

Od 11. 9. do 20. 10. 2001

Marek Maška, Lakšárska Nová Ves; **Michal Adamec**, Gajary; **Lukáš Hušek**, Moravský Sv. Ján; **Nicol Chlepková**, Malacky; **Sofia Stopková**, Zohor; **Marek Katerinec**, Borský Sv. Jur; **Karin Valachovičová**, Gbely; **Adam Planka**, Borský Sv. Jur; **Francisc Valicec**, Pezinok; **Branislav Ivan**, Zohor; **Kristína Mečárová**, Sološnica; **Radoslava Malíková**, Malacky; **Patrik Jankovič**, Gajary; **Sebastian Šelc**, Bratislava; **Šimon Švejda**, Jablonové; **Tomáš Kujan**, Malé Leváre; **Daniel Sirota**, Plavecký Štvrtok; **Viktória Bernátová**, Malacky.



PRIPÍJAME NA ZDRAVIE:

Október:

80 r. – **Anna Vysmeková**, 30. 10. 1921; **Leopold Trenčanský**, 18. 10. 1921; **Vladimír Saga**, 10. 10. 1921; **František Ftáčnik**, 9. 10. 1921; **Margita Šefčíková**, 6. 10. 1921; **Margita Filipková**, 6. 10. 1921; 85 r. – **Dr. Ján Ištván**, 20. 10. 1916; 90 r. – **Margita Walterová**, 10. 10. 1911; 91 r. – **Mária Baňárová**, 25. 10. 1910; 95 r. – **Michal Šmida**, 28. 10. 1906.



POVEDALI SI ÁNO:

Ing. Adriána Pribilová a **Ing. Richard Werfl**; **Jana Čalfová** a **Peter Dinuš**; **Andrea Hoďovská** a **Lubomír Havel**; **Ing. Zuzana Osuská** a **Ing. Peter Bartošek**; **Ing. Adela Dobrovodská** a **Marek Pullmann**; **Katarína Smetková** a **Ing. Dušan Vavro**; **Jarmila Fialová** a **Mirko Velický**; **Lucia Jurkovičová** a **Martin Čmelka**; **Simona Blažeková** a **Róbert Bojkovský**.



NIE SÚ MEDZI NAMI:

Klára Hoďovská, 1912, Gajary; **Rozália Šipová**, 1910, Malacky; **Cyril Pollák**, 1919, Malacky; **Johanna Prokopová**, 1908, Malacky; **Juraj Pečovský**, 1931, Malacky; **Izidor Zeman**, 1928, Lozorno; **Rudolf Slezák**, 1921, Stupava; **Rozália Benková**, 1921, Gajary; **Alojz Horák**, 1930, Veľké Leváre; **Viliam Muráni**, 1946, Malacky; **Bohumil Žáček**, 1919, Malacky; **Mária Naništová**, 1931, Malacky; **Mária Martincová**, 1910, Jakubov; **Jozefína Poláčková**, 1923, Sekule.

Spracovala: **Ing. Jarmila Rajnová**, vedúca oddelenia matrík

Malacky v čínskej televízii



Spoločným projektom STV a čínskej televízie bude dokument o ekonomickej budúcnosti Slovenska. V septembri sa ázijskí filmári prišli zoznámiť s krajinou v strede Európy. Jedným z miest, ktoré ich zaujímalo v súvislosti s prosperitou našej krajiny, boli Malacky. Na prezentácii primátora mesta Jozefa Ondrejku sa 25. septembra čínski filmári zoznámili s hodnotením ekonomickeho potenciálu lokality Malaciek zo strany nezávislých analytických agentúr. Otázky hostí smerovali predovšetkým k zámerom vybudovania Priemyselného parku Malacky (počíta sa s jeho rozlohou na 128 ha), Priemyselno-technologického parku Záhorie (1300 ha) a inkubátora – inovačného centra pre podporu malého a stredného podnikania. Pre porovnanie uviedli príklad priemyselnej zóny v Šanghaji. V priebehu desiatich rokov sa premenila z veľkej plochy poľnohospodárskej pôdy na obchodné centrum s množstvom vysokých budov.

-ipo-, foto: -otano-

Kráľovské vyhlásenie

Dokončenie z 1. strany
penez, aby sme pri zdraví mohli títo slávne sluby do posledného punktu naplniť.

My, kráľ, ze svojého majetku samostatní častku pokuadňu naplníme, aby neostaua prázdna, aby sme pro začatek nemoseli ruky natahovat a cudzích penez sa dožadovat. Nad pokuadňu ustanovíme správcu, osoby vážené a poctivé, kerí spravdivo a s boží pomocú budú rozhodovat, aby sa pri dzelení krivda nestaua, aby penize nebyli eném oknem vyhodzené, ale aby hojný úžitek našemu Záhorú naspátky donesli.

Také je naše rozhodnutí, prociva kerému není odvoláňa. Takto sme rozhodli a svojú kráľovskú korunú a honórem toto učinit sa zavazujeme.

ALOJZ I. SEKULSKÝ,
kráľ Záhorá a šeckých jeho kolónií
Dané ve Stupavje
na Deň zelá 6. oktobra roku Pána 2001



✿ Ako dáždik jamý ticho
✿ kráča život opodiaľ.
✿ Do vlasov už sivú vdýchol,
✿ vráskami tvár rozoral.

✿ Našej kolegyni
✿ **JANKE SEDLÁKOVEJ**

✿ ku krásnemu životnému jubileu veľa
✿ zdravia, šťastia, úspechov a optimizmu
✿ želajú

spolupracovníci
z Mestského úradu v Malackách

Konto opäť vyššie



Úvod septembrového zasadnutia MsZ v Malackách patrilo dobročinnnej udalosti. **Ing. Pavol Dudáč**, riaditeľ proficentra pre ekonomiku spoločnosti Nafta, a. s., Gbely odovzdal primátorovi mesta Malacky RNDr. Jozefovi Ondrejkoovi symbolický šek. Sumou 500 000 Sk sa jedna z najsilnejších slovenských spoločností rozhodla podporiť zbierku na zakúpenie mamografického prístroja. Po tomto slávnostnom akte je na konte zbierky, ktorá sa uskutočňuje už dlhšie obdobie v Malackách a okolí, 1.738.980 korún.

text a foto: -ipo-

VYZUJTE SI PAPUČE A PRÍDTE ZA KULTÚROU

Kino Záhoran Malacky

Október 2001

20. a 21. 10. **Začalo sa to jednej horúcej noci** MN
Hrajú: L. Tyler, M. Dillon, J. Goodman, M. Douglas
25. a 26. 10. **Dohola?** MP 12
Hrajú: A. Rickman, N. Richardson, R. L. Cook, J. Hartnett
27. a 28. 10. **Rýchlo a zbesilo** MP 12
Hrajú: P. Walker, V. Diesel, M. Rodriguez, J. Brewster

November 2001

3. a 4. 11. **Planéta opíc** MP-12
Hrajú: M. Wahlberg, T. Roth, H. B. Carterová, M. C. Duncan, P. Giamatti

8. a 9. 11. **Shrek** (slovenské titulky) MP-12
Svoje hlasy postavám prepožičali: M. Myers, E. Murphy, C. Diaz
10. a 11. 11. **Jurský park 3** MP-12
Hrajú: S. Neill, W. H. Macy, T. Leoni
17. a 18. 11. **Takmer dokonaly zločin** MP-12
22. a 23. 11. **Záhada blair witch 2** MP-12
Hrajú: K. Directorová, J. Donovan, E. Leerhsenová, T. Skylerová
24. a 25. 11. **Denník princeznej** MP-12
Hrajú: A. Hathaway, M. Thermopolis, H. Elizondo, H. Matarazzo

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ
Začiatky predstavení o 19.15 h. • Informácie: 0905 650 070, 0903 939 040, mail: vikino@gmx.net, http://www.zahoran.szm.sk

Stavebné sporenie v Prvej stavebnej sporiteľni, a. s.,
 vám umožní realizovať vaše predstavy o bývaní.
 Pomocou stavebného sporenia máte možnosť skvalitňovať si úroveň
 bývania nielen vlastnými finančnými prostriedkami, ale i s pomocou
 štátu a formou výhodného stavebného úveru.



Stavebné sporenie pre vás znamená:

- možnosť sporiť formou pravidelných i mimoriadnych vkladov
- získanie štátnej prémie pre každého člena rodiny
- pridelenie výhodného stavebného úveru s dlhou dobou splatnosti
- možnosť využiť výhody medziúverov
- po šiestich rokoch sporenia možnosť využiť nasporené prostriedky na ľubovoľný účel

Ak ste sa rozhodli stavať, prestavovať či modernizovať svoj dom alebo byt, potom neváhajte! Prvým krokom ku krajšiemu bývaníu je vaša zmluva o stavebnom sporení s PSS, a. s.



PRVÁ STAVEBNÁ SPORITEĽŇA

MH 01/F42

MH 01/F42



ZDRAVOTNÁ POISŤOVŇA APOLLO
PONUKA POISTENCOM, PLATITEĽOM POISTNÉHO
A ICH ZAMESTNANCOM

Úhrada výkonov v rámci rehabilitačných a rekondičných pobytov pre skupiny poistencov indikovaných odborným lekárom vo vybraných zariadeniach

Rehabilitačné zariadenie Sitno-Vyhne - moderné rehabilitačné zariadenie ležiace uprostred nádherného hornatého kraja.

Indikácie: Liečba pohybového aparátu, chrbtice a ľahkých neurotických porúch.
Liečebné procedúry: Vodoliečba (perličkový kúpeľ, škótske streky, podvodná masáž, vírivky), elektroliečba (iontoforéza, ultrazvuková terapia, diatermia), liečebný telocvik (telocvičňa, telocvik v bazéne, posilňovňa), masáže (klasická masáž, športová a reflexná masáž, parafínové zábaly), sauna.

Sanatórium Matador - Belušké Slatiny - sanatórium Matador sa nachádza v hornatom kraji Strážovských vrchov.

Indikácie: Liečba pohybového aparátu, chrbtice a ľahkých neurotických porúch.
Liečebné procedúry: Vodoliečba (perličkový kúpeľ, škótske streky, vírivky), elektroliečba (iontoforéza, ultrazvuková terapia, diatermia), liečebný telocvik (telocvičňa, telocvik v bazéne, posilňovňa), masáže (klasická masáž, parafínové zábaly).

Bližšie informácie k ponuke získate na bezplatnej zelenej linke CHZP Apollo: 0800 1 23 44
CHZP Apollo, pobočka Gbely

Otázka pre čitateľov: **Kde sa nachádza sanatórium Matador?**
 Odpovede posielajte na adresu redakcie alebo hádžte do schránky na budove MsÚ **do 9. novembra**. Jeden z vyžrebovaných čitateľov získa vitamínový balíček z CHZP Apollo. Za správnu odpoveď z minulého čísla odmeníme **Vladimíra Spustu z Mierového nám. v Malackách**. Prosíme výhercu, aby sa ohlásil v redakcii.

MH 01/B19

NEPREHLIADNITE!
 Podklady k plošnej i riadkovej inzercii prijímame aj na e-mailovej adrese
 malackyhlas@gmail.com

PRIJMEME VYUČENÉHO KUCHÁRA/KU
 Prax minimálne 3 roky.
 Tel.: 0905 650 919

MH 01/B17



Predajňa JEDNOTA v obchodnom dome Stred v Malackách oznamuje zmenu otváracích hodín:

Pondelok až Piatok 6.00-19.30 h
Sobota 6.00-12.00 h
Nedeľa 7.00-11.00 h

Vynikajúce zákusky a torty na každú príležitosť. Do 30. októbra 2001 poskytujeme zľavu 20 % pri nákupe našich výrobkov nad 200 Sk. Ak nakúpite za viac ako 500 Sk, dostanete od nás hrnček s logom

Dobrotka

MH 01/B21

DROBNÁ INZERCIA

- Hľadám vyučených murárov. Prácu zabezpečím. Tel.: 0905 484 396.
- Predám panelovú garáž (bunku) s bránou za odvezenie z pozemku. Cena dohodou. Eva Spustová, Mierové nám. 18, Malacky-Domky.
- Predám notebook Toshiba 486/75 MHz, 16 MB RAM, 540 MB HDD, 16x CD-ROM, zvukovka so vstavaným reparačom, 11,2" farebný display, super stav, cena 6300 Kč, Břeclav. Tel.: +420606/515895 alebo daboia@seznam.cz.
- Predám šteniatka Chivavy bez PP - psík a sučka, čierne, 6-týždňové, odčervené, zaočkované. Cena dohodou. Tel.: MA - 034/772 27 21
- Predám váľandu bez úložného priestoru (madrace konská srst) za 900 Sk. Tel.: 0905 64 54 50

Opravujem chladničky a mrazničky

Pavol Šišolák, Závod 663,
 tel.: 0703/779 94 35,
 0903 750 612.

MH 01/F1



Nové Škoda centrum v Senici
vysvätené

Prvého októbra bolo oficiálne otvorené a vysvätené nové Škoda centrum na Vajanského ul. v Senici za účasti členov predstavenstva spoločnosti HÍLEK a spol., a. s., pána dekana Karola Martina a evanjelického farára Juraja Šefčíka. Spoločnosť HÍLEK a spol., a. s., sa pre výstavbu autokomplexu rozhodla začiatkom tohto roku a prvé práce sa začali v apríli. Je obdivuhodné, že v tak krátkom termíne dokončila stavbu, ktorá sa zrejme zaradí medzi dominantné objekty mesta Senica. Po vysvätení JUDr. Jozef Hílek poďakoval všetkým, ktorí sa podieľali na jeho vybudovaní a vyslovil želanie, aby všetci zákazníci spoločnosti, ktorí Škoda centrum navštívia, jazdili bezpečne a radi sa vracali. -pre-

A. MRAZ - POTREBY PRE DOMACNOSŤ
 88 APK, ZÁHORÁCKA 30, 801 01 MALACKY, tel.: 0703/772 48 22
 Bratislavská 1155, 801 01 MALACKY, tel.: 0703/772 48 17

PRVÁ ZÁHORÁCKA 500 PJEKOKORUNA
 Pauci pri kúpje ledničky, pračky, mrazáku, sporáku alebo kombinovanej ledničky
 Na každý výrobek 1 Záhorácka pjectokoruna
 Na spuaťky aj v hotovosti enem u Mráza

MH 01/B2

Kvalitné jedlá, dobrá cena
v MODROM DOME zaručená!

Pozývame vás na posedenie v príjemnom prostredí reštaurácie. Ponúkame možnosť usporiadania spoločenských stretnutí, svadieb, promócií, životných jubilej, karov.

Reštaurácia Modrý dom, Pribinova 41, Malacky

MH 01/B4

Veľa lásky a pohody skôr narodeným

Je október a všetci sa snažia uctiť si svoju mamu, otca, ako aj všetkých nám drahých. Určite nie jedno oko otca, mamy zaslí a v myšlienkach povie dcére, synovi, prečo len dnes. Veľa starších je osamotených, zabudnutých, nebráňte sa láskavým výrokmi, pohladeniu, nie je hanbou prejaviť cit.

Výbor Zväzu postihnutých civilizačnými chorobami žela všetkým skôr narodeným veľa lásky, pohody v rodinách nielen v mesiaci október.

MÁRIA HLAVÁČOVÁ,
predsedníčka organizácie

Uchráňme si park

V tomto roku bola ukončená I. etapa rekonštrukcie Zámockého parku s vynaložením nemalých finančných prostriedkov. Hlasy občanov volajú: len aby sme si vedeli park uchrániť! Je nevyhnutné pripraviť prevádzkový poriadok, akési pravidlá hry, ktoré budú organizovať život v parku. Park je voľne prístupnou kultúrnou pamiatkou a v súčasnej podobe pýchou mesta.

Na ostatnom zasadnutí sa MsZ zaoberalo aj pripravovaným VZN o ochrane a prevádzkovaní Zámockého parku. V príprave textu VZN pracovníci MsÚ vychádzali zo znenia prevádzkových poriadkov podobných parkov.

K pripravenému textu sa vyjadrovali všetci dotknutí, ktorí v parku pôsobia: nemocnica, športové organizácie, prevádzkovatelia zariadení, majitelia nehnuteľností. Po zapracovaní pripomienok vznikol materiál, ktorým sa 20. 9. zaoberalo mestské zastupiteľstvo. Na jeho zasadnutí vznikol návrh rad zásadných pripomienok náčelník Mestskej polície v Malackách Ivan Jurkovič. Predpokladá sa, že VZN bude prijaté na nasledujúcom zasadnutí MsZ (25. 10. - pozn. aut.)

Občan-„devastátor“ však nespí; park je sprístupnený a nevyhnutnosť prijatú normu správania v ňom je nezvratiteľná!

-ipo-

MALACKÁ KULTÚRA sa málokedy dostane na titulnú stranu. Výstava z archívnych zbierok Júliusa Vojtecha Trebišovského v ZCK však upútala redakciu Záhorák, a tak pozvánku na ňu umiestnila na titulnú stranu v čísle 38 z 24. 9. 2001.

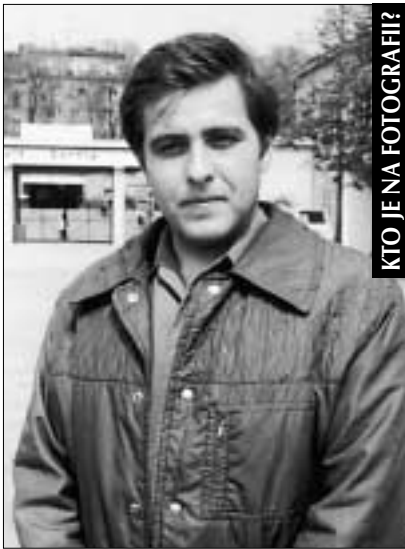
-mj-

Milí čitatelia,

hádam žiadna fotografia vám nedala tak zabrať, ako obrázok dievčatka na klobežke z minulého čísla. Tipovali ste, že z dieťaťa vyrástla Alžbeta Dubajová či Dr. Harmatová, avšak len tí z vás, ktorí uviedli meno MUDr. Jarmily Kováčikovej, rodenej Osuskej, mali pravdu! Spomedzi autorov správnych tipov sme vyžrebovali **Gabrielu Micháľkovú z Mládežníckej ul. vo Veľkých Levároch**, ktorá ku svojmu správne tipu pripísala: „Tipovanie bolo dosť zložitá, ale „zúbky“ ju prezradili!“. Výherkyňa získava balík zákuskov z cukrárne Dobrotka. Prosíme ju, aby sa ohlásila v redakcii.

Uhádnite, kto je na dnešnej fotografii. Tentoraz bez pomôcky! Svoje tipy spolu s nalepeným kupónom posielajte **do 9. novembra**. Víťaz si osladi život dobrotami z Dobrotky.

Tešíme sa aj na fotografie z vašich rodinných albumov. Zalistujte v nich a pošlite, prineste alebo vhoďte do schránky na budove MsÚ svoj príspevok do rubriky Uhádnite, kto je na fotografii?



Píše sa rok 1977. Najviac mi svedčí zelená.

KTO JE NA FOTOGRAFII?

Uhádnite, kto je na fotografii!

Mój tip:

malacký hlas



KUPÓN

10

PÍSAĽI SME...

V septembrovom čísle MH v roku 1995 sme písali o budúcom meste v Hohenau **Most bude!** Mesečník priniesol aj článok Dr. Polakoviča **Otcovia malackého futbalu, zobudte sa!**

„Už pri vstupe do areálu štadióna v Zámockom parku musí každému udrieť do očí, že prevažná časť areálu je zarastená burinou. Pri príchode na tribúnu, ktorá bola plná cigaretových ohorkov a iných odpadkov a, samozrejme, s neočistenými lavičkami, som sa mohol len pripojiť k šomrajúcim fanúšikom z Malaciek i Blatného. A hostí z Blatného prišiel veru plný autobus.“

Ďalším prekvapením v poradí bola skutočnosť, že na štadióne vládla akási pohrebná atmosféra. Akoby predpoved'

toho, čo nás ešte čakalo. Z ampliónov sa neozývala hudba, nikto nás neoboznánil so zostavami mužstiev, priebehom letnej prípravy a najbližším programom mužstiev, nikto neprívitval hostí z Blatného a rozhodcov z Rakúska. To, že bolo treba privítať aj domácich skalných, to by som už chcel asi veľa.

Cez polčas hostia z Blatného i s manželkami blúdili po húštinách v okolí štadióna, pretože WC na štadióne boli zamknuté a nepoužiteľné. Asi sa cez leto nestihli sprevádzkovať. Veru, zle sa mi počúvali poznámky našich hostí, hoci ich práve tí kompetentní nepočuli.

Už pri odchode zo štadióna som vedel, že takýto článok musím napísať a teraz mám pocit, že som ho nepísal len za seba.“

Čo sa zmenilo za 6 rokov?

-mj-

VYSYPANÉ Z OBÁLOK

„Som rodená Malačianka a som na to aj patrične hrdá. Donedávna som však nemohla byť hrdá na zeleň v našom meste. Všetko však zmenila rekonštrukcia Zámockého parku. Keď som nedávno svoju 80-ročnú svokru viezla do starej nemocnice, veľmi miľo ma prekvapila súčasná podoba parku! Ďakujem v mene svojom i v mene pacientov nemocnice, ktorí tu trávajú voľný čas. Sedia na lavičkách, debatujú a čas im prejde rýchlejšie ako na nemocničnom lôžku. Teší ma aj skutočnosť, že sem konečne nesmú autá. Pozor však na nezodpovedných vodičov, ktorí tento zákaz porušujú. Prosím pracovníkov mestskej polície, aby im nazreli do vodičských preukazov...“

BOŽENA ŽILAVÁ, Malacky

Odkážte primátorovi...

„Zámocký park v Malackách je pre nás oázou. Cez obed si tam chodíme poseďovať, oddýchnuť. Malacky majú skutočný skvost. Odkážte, prosím, vašmu primátorovi, že blahozeláme mestu k tomuto úspechu.“

Pracovníčky CHZP Apollo

PÍŠU (LEN) O NÁS

MALACKO (č. 36) si z ponuky Malackých dní vyberá futbal. V článku **V rámci Malackých dní zaujímavý futbal: Malacký hlas veruz Hílek a spol., a. s.**, píše: Hlavný program Malackých dní sa bude konať v sobotu a v nedeľu. Zaujímavým bude nesporný futbalový zápas. Tím Malackého hlasu nastúpi na zelený trávnik proti družstvu zostaveného firmou HÍLEK a spol., a. s. Ďalej sú to ukážky z výcviku záchranárskych psov, rôzne súťaže a hry pripravili pre deti mládežnícke neziskové organizácie. Detské popoludnie pri CVC, v synagóge divadelný súbor Rozlet, be-

nefičný koncert, vernisáž výstavy **Malacký očami detí** a celomestskú výstavu zeleniny a ovocia Slovenského zväzu záhradkárov. (Krátene.)

Futbalu je MALACKO verné i na 8. strane a znovu je to o nás, o našej mestskej web-stránke: **Futbalisti VTJ Malacky na internete**. V spolupráci so správcami webovej stránky **www.malacky.sk** Stanislavom Osuským pripravilo vedenie futbalového oddielu pre svojich fanúšikov množstvo informácií o tomto klube na tejto stránke. V rubrike šport tu nájdete niečo o histórii klubu, výsledky, vylosovanie, káder, fotografie ihriska v malackých kasárňach...

-mj-

KRÍŽOVKA

Bliži sa sviatok, počas ktorého si väčšina ľudí uctieva svojich blízkych, ktorí odpočívajú na miestach pokoja a večnej piety. Sviatok Pamiatky zosnulých prináša so sebou neopakovateľnú atmosféru, v ktorej sa miesi vôňa chryzantém a čerstvého ihličia s vôňou horiacich sviečok. V tento deň sa postretávajú príbuzní, známi a priatelia a pospomínajú spoločne na tých, ktorí tu už s nami nie sú. Úcta k predkom patrila vždy k výraznej črte Slovanov. Aj u nás na Záhorí patrí tento sviatok medzi najkrajšie a zvlášť večer sú cintoríny vyzdobené kvetmi a žiariacimi sviečkami dôkazom toho, že ľudia nezabúdajú...

Každý z nás by si mal uvedomiť, kde má svoje korene. Mali by sme si nájsť dostatok času na to, aby nezostal... (dokončenie je v tajničke).

VODOROVNE - A pigmentová škvrna; atletický výkon; choroba kostí; geometrický útvar; potreba zdravotníka B papagáj; hnev; pohyb kamerou; listnatý strom; jestvoval C rozvojová banka; druhá; otrava; samohláska; obyvateľ starej

Dácie; tenisový úder - obrátene; pojem duše u starých Egypťanov D draslík; začiatok tajničky; vodič E značka tenisových loptičiek; rázovitý slovenský kraj; domáca hydina F Eduard; kypril pôdu pluhom; latinský pozdrav; zvieracia noha; identifikačné číslo organizácie G krstné meno bývalého futbalového brankára Talianska Zoffa; dokončenie

tajničky; uchop H mladá tráva; kraje, zranila bodnou zbraňou.

ZVISLE - 1 okrasná záhrada; starý otec 2 címer; výsledok práce auditora 3 citoslovce smiechu; rieka v Rakúsku; osobné zámeno 4 spojka; malo vidiny; pretlač na bývalých čs. poštových známkach 5 zabáva sa; slávnostný krajový odev - obrátene; začiatok abecedy

6 predložka; žije; citoslovce kvapkania - obrátene 7 rímskych 500; sivo; mesttečko v Albánsku 8 skratka dividendy; obdobie; na to miesto 9 neodoberaj síly 10 angl. spojka; Hana - Viera - Etela; samohláska slova SÚCI 11 prvá spoluhláska v abecede; dvojkoľosový vozík; spoluhláska slova LACNÝ; 12 sibírsky veľtok; hlas sliepky; prehrv v šachu 13

listnatý strom; zimné športové náradie; Bartolomej 14 rímskych 5; druh plaza; samohláska v slove UCHO 15 značka kozmetiky; rumunská mena; rímskymi číslicami 1-50-500; 16 koryto rieky; urobil počiatkové úkony 17 mohamedánsky boh; hromada.

NA POMOC: 7 Ler

Pripravil: JUDr. MARIÁN POLAKOVIČ

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
A																	
B																	
C																	
D																	
E																	
F																	
G																	
H																	

Ak nám **do 9. novembra** spolu s nalepeným kupónom pošlete správne vylúštenie tajničky krížovky, zaradíme vás do žrebovania o voľný nákup v hodnote 300 Sk v potravinárskych predajniach



ZREBOVANIE

Spomedzi čitateľov, ktorí nám poslali správne vylúštenie tajničky krížovky - **dunihlav, samoser, scenolez**, sme vyžrebovali **Annu Brázdilovú z Hurbanovej ul. v Malackách**, ktorá získava voľný nákup v potravinárskych predajniach Jednota. Prosíme výherkyňu, aby sa ohlásila v redakcii.



KUPÓN 10

Boli sme na „GAUČI“

Dokončenie z 1. strany

Môj potápačský computer ukazoval presne 28 m v momente dosiahnutia hornej paluby. Tmavý, polypmi obrastený vrak v nás vzbudzoval vzrušenie i rešpekt odrazu. Napriek tomu sme neodolali pokušeniu vojsť do veľkých salónov horných palúb a pokochať sa majestátnosťou tejto, kedysi luxusnej výletnej lode. Na naše prekvapenie bol vrak hojne obývaný rybami rôznych druhov a veľkostí, v spodných palubách dokonca žijú veľké úhory.

Drevené podlahy troch palúb sú zväčša už rozpadnuté (Barón tu leží už 87 rokov). Už len zvyšky dosák nám diskretné naznačujú, kde pasažieri tancovali svoj posledný viedenský valčík a popíjali poslednú viedenskú kávu.

V druhej palube leží ulomený komín. Druhý komín a kapitánsky mostík chýba.

Závesné háky pre záchranné člny na pravom boku lode sú vytočené smerom von, takže pred potopením z nich pravdepodobne spúšťali záchranné člny.

Dieru po výbuchu míny nie je vidieť, pretože je ukrytá pod nánosom morského sedimentu a mušlí opadaných z trupu lode. Na ľavoboku hornej paluby sú akoby zámerne ponafahované, trochu strašidelne pôsobiace rybárske siete.

Keby sme neboli limitovaní zásobou vzduchu vo fľašiach, boli by sme tam hádam aj hodinu, ale spotreba vzduchu v tejto hĺbke je neúprosne veľká a čas tu beží šialene rýchlo. Cestu späť k výstupovému lanu sme si ešte vyčutnávajú, pretože každá minúta ta-

kéhoto ponoru je pre nás „sladkovodných potápačov“, vzácná. Nakoniec ešte zopár minút dekompresie v teplých troch metroch a ideme domov.

Niečo z histórie vraku

Parník Barón Gautsch bol spustený na vodu v roku 1908 v lodenici Dundee v Škótsku na zakázku pre rakúsku spoločnosť Lloyd. Od 16. 6. 1908 bol nasadený na dalmátsku rýchlu linku spoločne s jeho sesterskými loďami Prinz Hohenlohe a Baron Bruck. Loď mala tri samostatné olejové kotly s tromi parnými strojmi poháňajúcimi tri lodné skrutky.

Dĺžka lode bola 84,5 m, šírka 11,6 m. Výtlač 2069 ton, výkon 4600 PS.

Max. rýchlosť 17,25 uzlov.

Lodi prepožičal svoje meno barón Paul Gautsch von Frankenthurn, ktorý bol koncom 19. storočia ministerkým predsedom Rakúsko-uhorskej monarchie.

Po vypuknutí 1. svetovej vojny si parník prenajal vojnové loďstvo na prepravu posíl do Kotora. Na spiatocnej ceste zvyčajne evakuoval obyvateľstvo do severnej Istrie. Po splnení misie bol parník vrátený spoločnosti Lloyd. Bolo to v Kotori 11. 8. 1914. V tej dobe práve rakúsko-uhorské vojnové loďstvo kladlo mínové polia.

Na ceste späť zbral kapitán Paul Winter na palubu okrem utečencov z Bosny a Hercegoviny aj turistov z dalmátskych ostrovov. Zistením polohy mínových polí poveril druhého dôstojníka Tenzeho. Ten mal spoločne s prvým dôstojníkom Luppisom stanoviť presný a bezpečný kurz.

Dňa 13. 8. 1914 približne o 11:00 opustila loď prístav Veli Lošinj. Pár míľ od Puly odovzdal prvý dôstojník službu druhému dôstojníkovi a šiel spokojne obedovať s cestujúcimi v prvej triede. Loď pokračovala v plavbe na sever, ale oveľa bližšie k brehu, ako prikazovalo vojsko. Dôstojník Tenze dokonca ne-reagoval ani na výzvy iných lodí, aby sa urýchlene vzdialil od nebezpečnej zóny.

Sedem míľ severne od Brionských ostrovov, neďaleko Rovinja vplával Barón Gautsch napriek varovaniu rakúsko-uhorskej mýnonosky Basilisk plnou parou do mínového poľa. Približne o 14:50 loďou otriasli dva výbuchy na ľavoboku a loď sa potopila za púhych šesť minút. To, že priestory strojovne vrátane komínov boli zdemolované, svedčí o tom, že po výbuchu mín došlo aj k výbuchu olejových kotlov.

Do cieľového prístavu – Terstu sa už nikdy nedostalo 177 ľudí (medzi nimi ženy a deti), ktorí sa buď utopili, alebo zomreli v horiacom oleji. 159 ľudí bolo zachránených loďami Csepel, Triglav a Balaton.

Kapitán Winter a dôstojník Luppis sa zachránili a v Pule im bolo uložené domáce väzenie. O pár rokov velili námorským loďom.

Telo dôstojníka Tenzeho vylovili pri Pule s guľkou v hlave.

Vrak lode Barón Gautsch je chor-

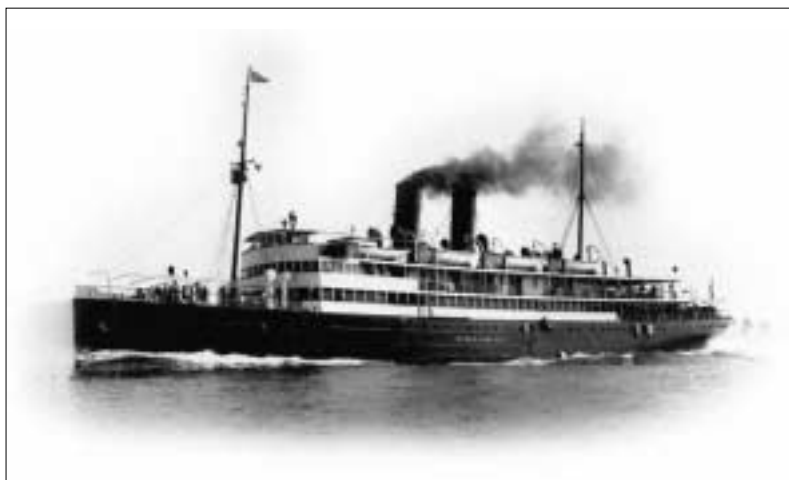


Koľko ľudí ukončilo v potopenej lodi svoju životnú púť?



váskou národnou pamiatkou. Preto dostať sa naň nie je také jednoduché, ale dá sa to. Záležitosť to nie je zrovna lacná. Dvadsaťpäťminútový ponor plus doprava na miesto ponoru a späť vyjde našinca na skromných 70 DM. (a to sme vraj mali dobrú cenu). Škoda len, že voda bola trochu skalená a nedalo sa toho veľa nafotiť. Nám to však nevadí, možno inokedy....

PEŤO BARTEK,
THETIS Malacky
foto: archív



Lodi prepožičal svoje meno barón Paul Gautsch von Frankenthurn.

Pretekárov už osemnásteho ročníka Večerného behu zdravia – Behu vďaka SNP privítala v Zámockom parku zmena trate. Organizátori a hlavne autor trate Jozef Pullman využili dokončenie I. etapy rekonštrukcie Zámockého parku k presmerovaniu časti trate týchto tradičných pretekov po nových zámockých chodníkoch a cestách.

Dvesto tridsaťštyri pretekárov absolvovalo na tohtoročnom ročníku vyše 2100 m dlhú trať od pamätníka SNP do cieľa na futbalovom štadióne ŠK Malacky.

V tomto ročníku, ktorému predchádzal slávnostný príhovor primátora mesta RNDr. Jozefa Ondrejku a položenie kvetov k pamätníku SNP, bolo obsadených všetkých 13 kategórií. Najmladším účastníkom bol štvorročný Miško Lörrincz a najstaršou pretekárkou Marta Žáčková. Usporiadateľia z komisie školsťva, mládeže a športových činností MsZ a Mladej demokratickej ľavice mohli byť spokojní. Spoluorganizátormi podujatia boli VU CO, Gymnázium Malacky, ZMnS, AC Malacky a CVČ. Výborné počasie prilákalo nielen rekordnú účasť za posledné roky, ale i množstvo rodičov a starých rodičov, ktorí prišli po-

vzbudiť tých najmenších pretekárov. Beh, ktorý má získať mladých pre športovú aktivitu sa vydaril, čo konštatovala i predsedníčka MDĽ Zuzka Pašteková, predsedka komisie František Čurka a predsedníčka organizačného výboru

Mária Trenčíková na záverečnom hodnotení podujatia. Večerný beh zdravia vhodne zapadol do Malackých dní 2001, ktorých bol súčasťou. Poďakovanie organizátorov patrí i futbalistom ŠK Malacky, ktorí bezplatne poskytli areál

štadióna. Všetci sa už tešia na budúci 19. ročník.

Záverom pohľad na stupienky najlepších – výsledky:

Rodičia a deti – 1. Lívia Kozlová s kamarátom, Malacky; 2. Peter Ďurčo s dcérou, Malacky; 3. Jana Kainederová s dcérou, Malacky.

Žiaci 1.–2. ročník – 1. Erik Žáček, I. ZŠ Malacky; 2. Jozef Sedlák, I. ZŠ Malacky; 3. Radko Tandlmayer, ZŠ Sološnica.

Žiačky 1.–2. ročník – 1. Sandra Drobáná, IV. ZŠ Malacky; 2. Sabina Roššová, I. ZŠ Malacky; 3. Lenka Holičová, ZŠ Sološnica.

Žiaci 3.–4. ročník – 1. Ján Kubis, ZŠ Sološnica; 2. Kristián Gašpar, ZŠ Sološnica; 3. Ivan Pajdlhauser, ZŠ Sološnica.

Žiačky 3.–4. ročník – 1. Mirka Poláková, ZŠ Sološnica; 2. Veronika Máznerová, III. ZŠ Malacky; 3. Henrieta Žáčková, I. ZŠ Malacky.

Žiaci 5.–6. ročník – 1. Marián Polák, ZŠ Sološnica; 2. Stanislav Blusk, Gymnázium Malacky; 3. Martin Jevický, IV. ZŠ Malacky.

Žiačky 5.–6. ročník – 1. Andrea Pazderová, Gymnázium Malacky; 2. Lenka Kubisová, ZŠ Sološnica; 3. Barbora Kujanová, ZŠ Sološnica.

Žiaci 7.–9. ročník – 1. Michal Gellinger, ZŠ M. Olšovského, Malacky; 2. Michal Košíček, ZŠ Sološnica; 3. Zdeno Závodný, IV. ZŠ Malacky.

Žiačky 7.–9. ročník – 1. Monika Tóthová, IV. ZŠ Malacky; 2. Aneta Hollá, IV. ZŠ Malacky; 3. Katarína Ďuricová, IV. ZŠ Malacky.

Dorastenci – 1. Jakub Valachovič, Malacky; 2. Peter Kováč, Gymnázium sv. Františka, Malacky; 3. Emil Lichner, RDDM Sološnica.

Dorastenky – 1. Mária Hesková, Gymnázium sv. Františka, Malacky; 2. Mária Palkovičová, Gymnázium sv. Františka, Malacky; 3. Petra Jursová, Gymnázium sv. Františka, Malacky.

Muži – 1. Martin Horský, AC Malacky; 2. Viliam Kolandra, Malacky; 3. Milan Haba, Malacky.

Ženy – Renáta Míznerová, Malacky; 2. Eva Reková, Malacky; 3. Marta Žáčková, Malacky.

Najmladší pretekár – Michal Lörrincz, Malacky.

Najstarší pretekár – Marta Žáčková, Malacky.

Celkovo odštartovalo 234 pretekárov.

ANTON PAŠTEKA
foto: -otano-

So zmenenou traťou



V tohtoročnom Večernom behu zdravia bolo obsadených všetkých trinásť bežeckých kategórií.